



Gemeinde  
**Maisach**



Maisach, Gernlinden, Überacker, Rottbach, Germerswang, Malching

Sonderinformation des Fürstenfeldbrucker Tagblatt Nr. 211 vom 13. September 2018

Herausgegeben von der Gemeindeverwaltung in Zusammenarbeit mit dem **Fürstenfeldbrucker Tagblatt**

## Zuschussanträge von Vereinen

Zuschussanträge, die im Haushalt 2019 sowie für die Finanzplanung 2020 bis 2022 berücksichtigt werden sollen, müssen bis spätestens 1. Oktober bei der Gemeinde vorliegen. Sie sind in Abdruck an die Referenten für Sport und Vereine beziehungsweise an den Kulturreferenten zu senden. Anträge, die später eingereicht werden, können für das kommende Haushaltsjahr nicht berücksichtigt werden! Genehmigte Zuschussmittel für geplante Vorhaben im Jahr 2018, die bis zum Jahresende nicht durchgeführt und auch nicht abgerufen wurden, müssen für den Fall, dass die Maßnahme auf das nächste Jahr verschoben wird, neu beantragt werden. Eine automatische Übertragung erfolgt nicht! Vordrucke für die Anträge auf Investitionszuschüsse gemäß Sport- und Kulturförderungsrichtlinien stehen auf der Homepage ([www.maisach.de](http://www.maisach.de) – Kultur und Freizeit, Vereine) zum Downloaden. Die Anträge können auch im Rathaus (Frau Meister, Zimmer O. 04, Hauptgebäude) abgeholt werden. Allen Anträgen sind Unterlagen wie Kostangebote, Finanzierungspläne etc. beizufügen. Die Anträge sind nur durch den Hauptverein zu stellen. Bereits genehmigte Mittel sollten bis Anfang Dezember abgerufen werden. Genehmigte Mittel, welche bis zum 1. November des jeweiligen Haushaltsjahres nicht abgerufen worden sind, können gemäß den Zuschussrichtlinien nicht in das kommende Haushaltsjahr übernommen werden.

GEMEINDE



## Das nächste Mitteilungsblatt

Das nächste Mitteilungsblatt erscheint am 11. Oktober, Verteilungstermin ist der 10./11. Oktober. Redaktionsschluss ist am 26. September. Texte und Fotos für diese Ausgabe bitte an die Gemeindeverwaltung Maisach, E-Mail: [s.leix@maisach.de](mailto:s.leix@maisach.de)

**Eintrag in das Goldene Buch** In das Goldene Buch der Gemeinde Maisach hat sich 1. Landtagsvizepräsident Reinhold Bocklet in Anwesenheit von Altbürgermeister Gerhard Landgraf und Erstem Bürgermeister Hans Seidl sowie seiner Stellvertreter Roland Müller und Waltraut Wellenstein eingetragen. Der Stimmkreisabgeordnete, der anlässlich der Eröffnung der Festwoche in Maisach war, gibt nach jahrzehntelangem Wirken als Europaabgeordneter und in verschiedenen Ministerämtern sowie zuletzt als 1. Vizepräsident des Bayerischen Landtags zum Ende der Legislaturperiode sein Landtagsmandat auf. Maisach und die Region haben ihm viel zu verdanken. Mehr dazu auf [Seite 7](#).

GEMEINDE/FOTO: TB

## HEUTE LESEN SIE

**Die Rollende Bürgerinformation:** Am Samstag, 13. Oktober, geben Bürgermeister und Kulturreferent interessante Informationen. Mehr dazu [Seite 7](#)

**Rückblick auf die Maisacher Festwoche:** Tolle Stimmung und viel Abwechslung für die Besucher. Ausführlich nachzuerleben in Wort und Bild auf [Seite 8/9/10](#)

**RW trifft auf FCB:** Überackers Fußballjuniorinnen tauschten sich mit Nationalspielerinnen aus München mal nicht auf dem Fußballplatz aus. [Seite 13](#)



Maisach  
Überacker

**SIKT**  
Elektromeisterbetrieb

Telefon 08135-991612 | Mobil 0170-908 77 78 | [info@elektrosikt.de](mailto:info@elektrosikt.de)

## Wählen Sie Ihr Wunschfahrzeug zum vernünftigen Preis!



**AUTO WALTER** KG  
Rosenstr. 2 • 82216 Maisach

[www.auto-maisach.de](http://www.auto-maisach.de)  
☎ 08141-90544



## Fester Zins – ein halbes Leben lang

Die Allianz Baufinanzierung bietet Zinsfestschreibungen bis zu 40 Jahren mit hoher Flexibilität an. Reden Sie mit uns über Ihre Pläne.



**Uwe Minderlein**  
Generalvertretung der Allianz  
82216 Maisach, Hauptstr. 25 b  
gegenüber Bräustüberl  
[uwe.minderlein@allianz.de](mailto:uwe.minderlein@allianz.de)  
[www.allianz-minderlein.de](http://www.allianz-minderlein.de)  
Tel. 0 81 41 9 31 77  
Mobil 01 71 5 52 66 88

Allianz



## DER BÜRGERMEISTERBRIEF

## Ehrenamt, Kinder, Wachstum



## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

ein wunderschöner Sommer geht langsam zu Ende und mit ihm auch die Ferien- und Urlaubszeit. Ich hoffe, Sie konnten sich alle gut erholen. Das sehr schöne Wetter hat für einen Rekordbesuch in unserem Freibad gesorgt und dabei aufgezeigt, dass die weiteren Sanierungsmaßnahmen dringend angegangen werden müssen.

## Spiel und Spaß für Kinder nur durch Ehrenamt möglich

Die Ferienspielwochen waren sehr gut besucht, so dass die ehrenamtlichen Betreuerinnen und Betreuer zusammen mit den angestellten Sozialpädagogen Marion Schadl und Wolfgang Scholz alle Hände voll zu tun hatten. Herzlichen Dank Ihnen allen dafür! Ich bin jedes Jahr aufs Neue begeistert, dass sich so viele Jugendliche, aber im Lauf der Jahre auch Erwachsene der Spielwoche so stark, fast wie in einer Familie, verbunden fühlen. Sie investieren ihre Urlaubstage oder die eigene Freizeit, um an der Betreuung mitzuwirken - allen voran unser Jugendreferent Peter Aust, der das ehrenamtliche Engagement hier hervorragend vorlebt. Ebenfalls vom hohen Maß an ehrenamtlichem Engagement lebt das gemeindliche Ferienprogramm. Vergelt's Gott dafür! In Zusammenarbeit mit den Vereinen konnte wieder ein sehr attrakti-

ves und vielfältiges Programm angeboten werden, das sehr guten Zuspruch fand. In der Oktoberausgabe des Mitteilungsblattes wird dazu eine Nachlese erscheinen.

## Ein Fest für alle

Die schöne Hochsommerzeit ist mit der Maisacher Festwoche, einem großen Fest der Gemeinschaft, ausgeklungen. Dank unseres Volksfestreferenten Roland Müller und des Festwirts Jochen Mörz erfreuten sich wieder viele Besucher aller Generationen an schöner Tradition, vielfältiger Unterhaltung, guter Bewirtung und Begegnungen.

## Mit Freude in den Schulstart

Mit dem Schulanfang beginnt für alle Schülerinnen und Schüler sowie für die Lehrkräfte, aber auch für die Eltern wieder eine fordernde Zeit. Besonders den Schulanfängern wünsche ich nicht nur zum Start in „den Ernst des Lebens“ Freude am Lernen, Wissbegier, Mut und ein gesundes Selbstbewusstsein. Die Gemeinde investiert sehr viel in ihre Bildungseinrichtungen, damit sich unsere Kinder in einem guten Lernumfeld wohlfühlen. Wir können uns glücklich schätzen, dass in all unseren Schulen Schulleiterinnen und Lehrkräfte tätig sind, die sowohl fachlich als auch pädagogisch sehr kompetent sind. Gerade für uns als Sachaufwandsträger für drei der vier Schulen im Gemeindebereich sind kompetente Ansprechpartner sehr wichtig. Bildungseinrichtungen unterliegen einem permanenten Entwicklungsprozess, den man nur gemeinsam effizient begleiten und weiterentwickeln kann. Ein Dank an dieser Stelle allen Eltern und Großeltern, die sich als Schulweghelfer zur Verfügung stellen. Ich hoffe zusammen mit der Schulreferentin Christa Turini-Huber, dass sich weitere Bürger und Bürgerinnen zu diesem dem Schutz der Kinder dienenden Dienst bereit erklären.

## Gute Betreuungseinrichtungen für einen guten Start ins Leben

Bereits seit Anfang September haben die ersten Kinderbetreuungsein-

richtungen wieder geöffnet. Die Krippen, Kindergärten und der Vorschulkindergarten, aber auch Horte sowie Mittags- und Nachmittagsbetreuungen liegen uns sehr am Herzen. Entscheidend für das Wohlbefinden und die Entwicklung unserer Kinder ist neben der Ausstattung in hohem Maße die Qualität des Betreuungspersonals, auf das von den Einrichtungen sehr geachtet wird.

Die Zusammenarbeit mit allen Einrichtungsträgern gestaltet sich sehr gut. Besonders aber auch deshalb, weil die finanzielle Leistungsfähigkeit der Gemeinde es bisher stets zugelassen hat, allen Wünschen und Anforderungen der Einrichtungen weitestgehend gerecht zu werden. Die Attraktivität unserer Gemeinde und das erfreuliche Geburtenwachstum führen dazu, dass wir im Krippenbereich kurzfristig eine weitere Einrichtung schaffen müssen. Darüber hinaus stellen wir bereits erweiterte Überlegungen an für ein zusätzliches Kinderhaus in Gemlinden sowie vorausschauend zur Sicherung von Grundstücken für Einrichtungen in Malching und Maisach.

## Attraktivität führt zu Nachfrage, Wachstum und Flächenbedarf

Der wachsende Bedarf an Kinderbetreuungsplätzen führt immer wieder dazu, dass unser Bevölkerungswachstum beziehungsweise die Wohnbautätigkeit innerhalb der Gemeinde kritisch hinterfragt wird. Unser jährliches Wachstum beträgt derzeit zwischen 1 und 1,5 Prozent. Weniger ist angesichts der Nachverdichtung, aber auch des Bauwunsches von Nachkommen innerhalb der Ortsteile nicht möglich. Der jährliche Verbrauch von Flächen für Wohnbau allein durch die Nachverdichtung ist höher als der zur Sicherung und Schaffung von Arbeitsplätzen. Alles, was an Attraktivitätssteigerung in den letzten Jahren geschaffen wurde, führt dazu, dass nicht nur immer mehr Menschen gerne in unserer Gemeinde bleiben, sondern sich auch hier neu ansiedeln wollen. Daraus entstehen He-

## ANSPRECHPARTNER IN DER GEMEINDE

## 1. Bürgermeister

Hans Seidl Tel. 08141/937-223

## Hauptverwaltung

Geschäftsleiter Tel. 08141/937-222  
Fragen zum Mitteilungsblatt Neu: Tel. 08141/937-266

## Ordnungsamt

Sachgebietsleiterin Standesamt Tel. 08141/937-242  
Sachgebietsleiterin Ordnungsamt Tel. 08141/937-226  
Passangelegenheiten/Gewerbeamt, Friedhofsverw./Fundbüro Tel. 08141/937-243, -244, -245  
Soziale Angelegenheiten Tel. 08141/937-246  
Asyl/Obdachlosenunterbringung 08141/937-259

## Bauverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-210  
Bauanträge Tel. 08141/937-215  
Grundstücksangelegenheiten Tel. 08141/937-213  
Bauleitplanung/Bebauungspläne Tel. 08141/937-212  
Hochbau/Tiefbau Tel. 08141/937-210  
Grünflächen/Spielplätze Neu: Tel. 08141/937-219

## Finanzverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-237  
Gewerbe-/Grundsteuer Tel. 08141/937-235  
Sozialwohnungen Tel. 08141/937-232

## So erreichen Sie die Gemeinde

Gemeinde Maisach, Schulstraße 1, 82216 Maisach  
oder Postfach 15, 82212 Maisach  
Telefon 08141/937-0 Fax 08141/937250  
E-Mailadresse: info@maisach.de  
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8 bis 12 Uhr  
zusätzlich Donnerstag 14.30 bis 18 Uhr

## Mit der Maus ins Maisacher Rathaus

Ein besonderer Service für die Bürger bietet das Rathaus-Service-Portal. Viele Behördengänge können online unter [www.maisach.de](http://www.maisach.de) beantragt werden!

rausforderungen, denen wir uns verantwortungsbewusst mit höchster Sensibilität weiterhin stellen müssen.

Für die nächsten Wochen wünsche ich Ihnen allen eine schöne Herbstzeit mit Sonne. Genießen Sie die Besonderheiten in der Natur!

Mit den besten Grüßen aus dem Rathaus

Hans Seidl, Erster Bürgermeister

Das Mitteilungsblatt der  
Gemeinde Maisach  
erscheint das nächste Mal am

**11. Oktober 2018**

Sie möchten mit einer Anzeige Ihrer Firma dabei sein?  
Anruf genügt – wir beraten Sie gerne und unverbindlich!

Rajka Seitz

☎ 0 81 41/40 0135 📠 0 81 41/4 41 70

📧 Rajka.Seitz@ffb-tagblatt.de

www.fürstenfeldbrucker-tagblatt.de



Willkommen daheim.

stadtwerke  
fürstenfeldbruck

Weil's  
sicherer  
ist



Bei uns wissen Sie,  
was drinsteckt.  
100% Ökostrom.  
Jetzt informieren:  
ökostrom-ffb.de

mit Energie vor Ort



## Selbsthilfegruppen

**Die Diabetiker-Selbsthilfegruppe Gernlinden** trifft sich jeden zweiten Mittwoch im Monat um 19.30 Uhr im Pfarrsaal/Buschingstraße 4 in Gernlinden unter der Leitung von Alfons Hellmann. Monatlich wechselnde Themen sowie Fragen über Diabetes Typ I und Typ II werden von Referenten beantwortet. Kommen kann jeder, der Lust und Spaß am Gruppentreff hat. Nähere Auskünfte über die Gruppe erhalten Sie unter der Telefonnummer 08142/40916.

DIABETES SELBSTHILFEGRUPPE

**Die KrebsSelbsthilfegruppe** Maisach trifft sich jeden dritten Mittwoch im Monat von 18 bis 20 Uhr in der Lindenstraße 9 in Maisach zum Erfahrungsaustausch, zu Vorträgen, Beratung und Information (etwa über medizinische Erneuerungen). Jeweils von 16 bis 17 Uhr wird eine individuelle Sprechzeit sowohl für Betroffene als auch für Angehörige angeboten.

KREBSSELBSTHILFEGRUPPE

**Die Angehörigen-Selbsthilfegruppe für Alzheimer- und Demenzerkrankungen** trifft sich jeden zweiten Montag im Monat ab 19 Uhr im Haus der Begegnung der Nachbarschaftshilfe, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach unter Leitung von Petra Seidl zum Erfahrungsaustausch, zu Beratung und Infos. Erste Auskunft gibt es über den Anrufbeantworter der Selbsthilfegruppe unter der Telefonnummer 08141/404932. Der Anrufbeantworter wird täglich von unseren Mitarbeitern abgehört. Es wird daraufhin stets zeitnah zurückgerufen.

ALZHEIMER SELBSTHILFEGRUPPE

**Im „Treffpunkt Hand in Hand“**, Lindenstraße 9 in Maisach, findet die Beratung und Gesprächsrunde des Fachbeirats und Behinderntenbeauftragten sowie des Leiters der Selbsthilfegruppe „Menschen mit körperlicher Einschränkung“ jeden zweiten Montag im Monat von 11 bis 13 Uhr und jeden vierten Donnerstag im Monat von 16 bis 18 Uhr statt. Infos dazu erhalten Sie unter Telefon 08141/5343530 (AB).

BEHINDERTENBEAUFTRAGTER

**Strickcafé:** Jeden Donnerstag von 14 bis 17 Uhr findet im den Räumlichkeiten „Treffpunkt Hand in Hand“, Lindenstraße 9 in Maisach, ein Stricktreff statt. Auch Strickanfänger sind willkommen.

KREBSSELBSTHILFEGRUPPE

## VERANSTALTUNGSKALENDER

### September 2018

**11.09. 19.30,** Umwelt-, Planungs- und Bauausschuss, Gemeindezentrum Maisach, Riedlstraße 3, Sitzungssaal  
**12.09., 19.30 – 21.00,** Bibelkreis. Johannes-Offenbarung: Angeleitete Bibelexegese, jeweils zweiter Mittwoch im Monat, Brucker Forum, Kath. Pfarrh., Kirchenstr. 14, Maisach  
**13.09., 19.00,** Schießbeginn nach Sommerpause, Schützengesellschaft Bavaria Maisach e. V., Vereinsh. Volksfestplatz  
**13.09., 19.30,** Gemeinderat, Gemeindezentrum Maisach, Riedlstraße 3, Sitzungssaal  
**15.09., 16.00,** Törggelen am Rathausplatz, CSU-Ortsverband, Rathausplatz Maisach  
**16.09., 11.00,** Tag der Heimat, BDV Gernlinden, Gedenkstein an der Brucker Straße am Schlittenberg in Gernlinden  
**17.09., 09.00 - 11.00,** Offener Treff für Familien mit Babys, Kispul und Bürgerstiftung für den Landkreis FFB „Willkommen im Leben“, Spielhaus von Kispul, Alte Brucker Str. 18a, Maisach  
**19.09.,** Wallfahrt, KDFB Maisach, Altötting  
**20.09., 19.30,** Haupt- und Finanzausschuss, Gemeindezentrum Maisach, Riedlstraße 3, Sitzungssaal  
**22.09., 9.00 – 12.00,** Altpapier und Altkleidersammlung zum Selbstanliefern, Förderverein Spielplatz Gernlinden, Parkplatz an der Brucker Straße neben Spielplatz am Schlittenberg in Gernlinden

## WICHTIGE TERMINE UND HINWEISE

### Bürgersprechstunde

Die Bürgersprechstunde mit dem Ersten Bürgermeister Hans Seidl und der Dritten Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein findet statt (jeweils am Donnerstag 10 bis 11 Uhr und 18 bis 19 Uhr im Bürgerzentrum Gernlinden) am 13. September und am 4. Oktober. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. GEMEINDE

### Wohnraum gesucht

Die Gemeinde Maisach sucht laufend Wohnraum für Bürger der Gemeinde, deren Miete vom Jobcenter bezahlt wird. Bei Interesse und Nachfragen wenden Sie sich bitte an die Gemeinde Maisach, Frau Würfel, Telefon 08141-937232. GEMEINDE

### Musikschulen bieten an

**Musikschule Maisach/Gernlinden:** Susanne Ruscha, Telefon 0174//8109955, E-Mail: Musikschule.Maisach.Gernlinden@web.de;  
**Musikalische Ausbildung für alle Altersstufen:** Blaskapelle Maisach e.V., www.blaskapelle-maisach.de, Andrea Turini, Telefon 0163/6874573, E-Mail: andreaturini@yahoo.de MUSIKSCHULEN

### Gemeindebücherei Maisach

Riedlstraße 3, 82216 Maisach, Telefon 08141/937270 (neu), Fax: 08141/937271 (neu), E-Mail: buecherei@maisach.de, Leiterin: Beate Seyschab  
**Öffnungszeiten:**  
 Dienstag 14 bis 19 Uhr Mittwoch 9 bis 11 Uhr  
 Donnerstag 14 bis 19 Uhr Freitag 14 bis 20 Uhr  
**Im Internet** unter www.maisach.de: Online-Mediensuche für alle Bücher, Zeitschriften, CD usw. GEMEINDEBÜCHEREI

## Impressum

**Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach** erscheint monatlich als Beilage zum Fürstenfeldbrucker Tagblatt und wird am Tag vor dem jeweiligen Erscheinungstermin sowie am Erscheinungstag selbst an alle Haushalte innerhalb des Gemeindegebietes verteilt.

**Zeitungsverlag Oberbayern,** Fürstenfeldbrucker Tagblatt, Stockmeierweg 1, 82256 Fürstenfeldbruck;  
**Verantwortlich** im Sinn des Presserechts ist der 1. Bürgermeister der Gemeinde Maisach, Hans Seidl;  
**Redaktionelle Betreuung:** Hans Kürzl, Telefon 08141/400129, Fax 08141/400122, E-Mail: mtb@ffb-tagblatt.de;  
**Anzeigen:** Markus Hamich, Telefon 08141/400132, Fax 08141/44170, E-Mail: anzeigen@ffb-tagblatt.de;

**Druck:** Druckhaus Dessauerstraße, München; Anzeigen-Preisliste Nr. 74, gültig ab dem 1. Oktober 2017;  
**Alle Angaben und Informationen** in dieser Ausgabe sind mit Stand vom 7. September 2018 abgedruckt.  
**Für deren Richtigkeit und Vollständigkeit** sind ausschließlich die jeweiligen Vereine, Organisationen und Institutionen verantwortlich. Kurzfristige Änderungen sind vorbehalten und der Tagespresse zu entnehmen.  
**Namentlich gekennzeichnete Artikel** geben nicht unbedingt die Meinung der Gemeinde Maisach wieder.  
**Die nächste Ausgabe** des Maisacher Mitteilungsblattes erscheint am 11. Oktober 2018; Verteilung am 10./11. Oktober 2018. Redaktionsschluss ist am 26. September 2018. Später eingehende Unterlagen werden nicht mehr berücksichtigt.

## VERANSTALTUNGSKALENDER

**29.09., 09.30 – 12.00,** Secondhand rund ums Kind, Naturkindergarten Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden  
**29.09., 16.00 - 18.30,** Konzert, Gesangverein Maisach e.V., Maisach, Dreifachturnhalle der Realschule

### Oktober 2018

**03.10., 13.00– 19.00,** Freizeit- und Hobby-Tischtennisturnier, SC Maisach - TT Abteilung, Grundschulturnhalle Maisach, Eingang Pausenhof - Josef-Sedlmayr Straße  
**04.10., 19.00,** Kleinkaliber-Kirchweihsschießen, Schützengesellschaft Bavaria Maisach e. V., Vereinsheim Volksfestplatz  
**06.10., 19.00,** Kleinkaliber-Kirchweihsschießen, Schützengesellschaft Bavaria Maisach e. V., Vereinsheim am Volksfestplatz  
**07.10., 10.00 – 17.00,** Pfarrfest Bruder Konrad Gernlinden, Pfarrei, Pfarrgemeinderat, Pfarrzentrum Bruder Konrad  
**11.10., 9.00 – 11.00,** Frauenfrühstück, KDFB Maisach, Pfarrheim Maisach, Korbiniansraum  
**11.10., 19.00,** Kleinkaliber-Kirchweihsschießen, Schützengesellschaft Bavaria Maisach e. V., Vereinsheim Volksfestplatz  
**13.10., 13.00 – 17.00,** (Er)Lebenswertes Maisach, Fotogruppe Maisach, Ev. Gemeindezentrum Maisach, Schulstraße 16  
**13.10., 14.00 – 17.00,** Die „rollende“ Bürgerinformationsfahrt, Gemeinde Maisach, Treffpunkt um 14 Uhr am Rathausplatz  
**13.10., 19.00,** Kleinkaliber-Kirchweihsschießen, Schützengesellschaft Bavaria Maisach e. V., Vereinsheim Volksfestplatz

## WICHTIGE TERMINE UND HINWEISE

### Kostenlose Energieberatung

Gemeinde Maisach und Ziel 21 bieten eine kostenlose Energieberatung für alle Gemeindebürger an. Dauerhaft steigende Energiepreise treiben langfristig die Heizkostenrechnungen nach oben und stellen die Hausbesitzer und Vermieter vor Probleme:

- Wie kann durch Gebäudesanierung und Wärmedämmung sinnvoll Energie eingespart werden und der Wohnkomfort gesteigert werden?
- Welches Heizsystem ist für das Haus am geeignetsten, wenn die Heizung erneuert werden muss?
- Wo gibt es staatliche Zuschüsse oder zinsgünstige Kredite? Lösungsvorschläge erhalten die Maisacher Gemeindebürgerinnen und -bürger bei der kostenlosen, halbstündigen Erst-Energieberatung. Qualifizierte Energieberater von Ziel 21 (Zentrum Innovative Energien im Landkreis Fürstenfeldbruck) bieten mit Unterstützung der Gemeinde diese produktneutrale und unabhängige Beratungsleistung an. Zur Beratung sollten Heizkostenabrechnungen, Hauspläne, Kaminkehrerprotokolle usw. mitgebracht werden. Eine telefonische Terminvereinbarung ist erforderlich unter der Rufnummer 08141/519-225. ZIEL 21

Einrichtungen + Küchenstudio  
 Weiterempfohlen: Seit 1852  
**MOBEL FEICHT**  
 Lindenstraße 6 • 82216 Maisach  
 Tel. 08141/90412 • www.moebel-feicht.de  
 Öffnungszeiten  
 Mo-Fr 9-12 u. 14-18 Uhr, Sa 9-13 Uhr  
 und nach Vereinbarung

**artgalaxy**  
**MaschenWolleMode**  
**KreativWerkstatt**  
 Die neuen Herbstmodelle und ich freuen sich auf Ihren Besuch  
 20% auf alle Sommermodelle  
 Hauptstraße 6 | EG Mitte | 82216 Maisach | Tel: 08141 - 39 28 89  
 Di, Do, Fr: 9:30 Uhr - 13:30 Uhr, weitere Zeiten nach Vereinbarung

**WICHTIGE NOTRUF-NUMMERN**

**Polizei:**  
Telefon 110 - Polizeiinspektion Olching,  
Telefon 08142/293-0

**Feuerwehr –  
Rettungsdienst - Notarzt:**  
Telefon 112

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst der Kas-  
senärztlichen Vereinigung Augenärzt-  
licher, kinderärztlicher und HNO-ärztli-  
cher Notdienst:**  
Telefon 116 117, www.aerzte-ffb.de

**Apothekennotdienst**  
www.aponet.de

**Krankenhaus:** Klinikum Fürstenfeldbruck,  
Dachauer Str. 33, Telefon 08141/99-0, E-Mail:  
info@klinikum-ffb.de

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst in der  
Kreisklinik Fürstenfeldbruck:**  
Telefon: 08141/99-3700  
Fax: 08141/99-3709  
Öffnungszeiten:  
Mittwoch und Freitag 18 bis 20 Uhr, Samstag,  
Sonntag, Feiertag  
9 bis 19 Uhr

**Giftnotrufzentrale München:**  
Telefon 089/19240  
Internet: www.toxinfo.org

**Tierärztlicher Notdienst:**  
Samstag, Sonntag und Feiertage  
www.tierarztnotdienst-ffb.de

**Ökumenische Nachbarschaftshilfe mit  
Sozialdienst Maisach-Egenhofen e.V.:**  
Josef-Sedlmayr-Str.14, 82216 Maisach,  
Telefon 08141/90877;  
Ambulante Pflege: Telefon 08141/305953;  
Tagespflege: Telefon 08141/305951;  
Kinderpark Maisach: Telefon 01525/8403822;  
Kinderpark Germlinden: Tel. 08142/478015;  
Mittagsbetreuung:  
Grundschule Maisach, Tel. 08141/5272771;  
Grundschule Germlinden, Tel. 08142/443612.

**FFB-Kummertelefon:**  
Montag, Dienstag, Donnerstag  
15 bis 18 Uhr mit Ansage, für Kinder und Ju-  
gendliche 08141/512525,  
für Eltern 08141/512526

**Frauennotruf  
(24-Stunden-Rufbereitschaft):**  
Telefon 08141/290850

**Frauenhaus (24-Stunden-Rufbereitschaft):**  
08141/3573565

**Moses-Projekt:**  
Anonyme Beratung – Hilfe für verzweifelte,  
werdende Mütter - Notruf-Telefon: 0800 00  
667 37 - 24 Std, erreichbar

**Krisendienst Psychiatrie -  
Wohnortnahe Hilfe in  
seelischer Not:**  
Telefon 0180/6553000, täglich von 9 bis 24  
Uhr, für Menschen in seelischen Krisen und  
für psychiatrische Notfälle ab 16 Jahren, Infos  
unter: www.krisendienst-psychiatrie.de

**P6 Neo:**  
Kontakt- und Begegnungsstätte für Sucht-  
kranke in Fürstenfeldbruck,  
Infos unter Telefon 08141/3630983 und  
www.aid-ffb.de

**Kanal-Notdienst und  
Notruf in Abwasserfragen:**  
Amperverband, Telefon 08141/7310 Rufbe-  
reitschaft außerhalb der regulären Dienstzeit:  
Kanalisation und Pumpwerke:  
0172/8305975;  
Kläranlage: 0172/8151839

**Energie Südbayern GmbH:**  
ServiceCenter Fürstenfeldbruck,  
Telefon 08141/5022-0  
E-Mail: fuerstenfeldbruck@esb.de

**Stromstörungsmeldung für Maisach,  
Germlinden, Rottbach, Überacker und  
Germerswang:**  
Bayernwerk AG:  
Störungsnummer: 0941/28003366  
(Ortsnetztarif) Internet: www.bayernwerk.de;  
**für Malching:**  
Stadtwerke Fürstenfeldbruck, Telefon  
08141/4010 ,  
Internet: www.stadtwerke-ffb.de

**Bereitschaftsdienst  
Wasserwerk Maisach:**  
Vom 10. bis 23. September  
Herr Winterholler (Telefon 08141/95525);  
vom 24. September bis 7. Oktober  
Herr Rauh (Telefon 08141/90858);  
vom 8. Oktober bis 21. Oktober  
Herr Walch (Telefon 08141/30108).  
Zusätzlich ist der Bereitschaftsdienst über die  
Rufnummer 0171/9768360 zu erreichen.

★ **Alle Angaben mit  
Stand vom 7. September 2018**

**Jugendbegegnungsstätte**

Öffnungszeiten für die Nach-  
mittagsbetreuung:  
★ Montag bis Donnerstag von  
12 bis 16 Uhr;  
★ Offener Betrieb Jubs:  
Montag, Dienstag, Donner-  
stag und Freitag 16 bis 20 Uhr.  
Angeboten wird bei der Nach-  
mittagsbetreuung für Schüler  
der fünften bis zehnten  
Klassen Mittagsverpflegung,  
Hausaufgabenbetreuung und  
Freizeitgestaltung.  
★ Anschließend steht das  
Haus für alle Jugendlichen, die  
im Gemeindegebiet wohnen,  
zur Verfügung. Nähere Infor-  
mationen erhalten Sie unter  
der Telefonnummer  
08141/95353. JUBS

**Staatliche Beratungsstellen**

Folgende staatlich anerkan-  
ten Beratungsstellen bieten für  
alle Bürgerinnen und Bürger  
Beratung, Begleitung und In-  
formation bei allen Fragen  
rund um Schwangerschaft und  
Geburt, im Schwangerschafts-  
konflikt, bei rechtlichen und fi-  
nanziellen Problemen sowie  
bei Paarkonflikten und Erzie-  
hungsfragen in den ersten Le-  
bensjahren. Es finden dort au-  
ßerdem Jugendsprechstunden  
statt. Die Beratungen erfolgen  
kostenfrei. Die Mitarbeiterin-  
nen und Mitarbeiter aller nach-  
stehend aufgeführten Organi-  
sationen beziehungsweise Ein-  
richtungen unterliegen der  
Schweigepflicht.

**Diakonisches Werk:** Außen-  
sprechtag in Gröbenzell, mitt-  
wochs von 15 bis 18 Uhr im  
Ökum. Sozialdienst, Rathaus-  
straße 5, 82194 Gröbenzell. An-  
meldungen Tel. 08105/77856.  
**Schwangerenberatungsstelle**  
Gesundheitsamt Fürstenfeld-  
bruck: Hans-Sachs-Straße 9,  
82256 Fürstenfeldbruck, Öff-  
nungszeiten: Montag bis Don-  
nerstag 8 bis 12 Uhr und 13 bis  
16 Uhr, Freitag 8 bis 12 Uhr,  
nach Vereinbarung auch au-  
ßerhalb der Öffnungszeiten,  
Terminvereinbarung unter  
Telefon 08141/ 519-821, -822,  
E-Mail: schwangerenberatung@ira-ffb.de.  
**„Donum Vitae“ in Bayern:** Am  
Sulzbogen 56, 82256 Fürsten-

feldbruck, Öffnungszeiten:  
Montag bis Freitag 8.30 bis 12  
Uhr, und Montag 14 bis 19 Uhr,  
Dienstag und Donnerstag 14  
bis 16 Uhr, Freitag 13 bis 15 Uhr  
und nach Vereinbarung, Ter-  
minvereinbarung Telefon  
08141/ 18067, E-Mail: fuersten-  
feldbruck@donum-vitae-bayern.de.  
**„pro familia“:** Bahnhofstraße 2,  
82256 Fürstenfeldbruck, Büro-  
zeiten: Montag, Mittwoch,  
Donnerstag und Freitag 10 bis  
12 Uhr und Montag bis Don-  
nerstag 14 bis 16 Uhr und  
nach Vereinbarung unter der  
Telefonnr. 08141/354899,  
E-Mail: fuerstenfeld-  
bruck@profamilia.de.

**Sozialfonds**

Die Gemeinde Maisach ver-  
fügt über einen Sozialfonds,  
der schnelle und wenig büro-  
kratische Hilfe in Notfällen  
leisten soll. Sollten Sie sich fi-  
nanziell in einer akuten Not-  
lage befinden, die durch ei-  
nen einmaligen Beitrag über-  
brückt werden kann, wenden  
Sie sich bitte direkt an die Ge-  
meinde Maisach. Der Ver-  
wendungszweck muss nach-  
weisbar, nachvollziehbar und  
auch nicht von weiteren Mit-  
teln der Sozialhilfe abgedeckt  
sein. Wir bitten aber auch  
Nachbarn, Freunde und Be-  
kannte gegebenenfalls eine  
akute Bedürftigkeit von Drit-  
ten zu melden. GEMEINDE

**Frisch vom Bauernhof  
aus eigener Haltung und Schlachtung**

• Ochsen- und Rindfleisch • Vollmilchkalbfleisch • Eier  
• Schweinefleisch • Geflügel

verschiedene Wurstwaren aus eigener Herstellung • Partyservice

Öffnungszeiten:  
Freitag 9.00–17.00 Uhr, Samstag 8.30–12.00 Uhr  
Jeden Donnerstag in Germlinden von 8.00–12.00 Uhr!  
Jeden Freitag Wochenmarkt in Maisach am Rathaus!

Fam. Widmann  
82216 Überacker • Fußberg 4 • Telefon 081 35/4 32



**Hecken schneiden**

Der Herbst bietet Gelegenheit  
zum Heckenschneiden. Wir  
bitten die Grundstückseigen-  
tümer, in den öffentlichen  
Verkehrsraum hineinwach-  
sende Hecken und Sträucher  
zurückzuschneiden. Damit  
wird ein Beitrag zur Verkehrs-  
sicherheit geleistet. GEMEINDE

**Hilfe mit Rat und Tat**

**Die Ökumenische Nachbarschaftshilfe Maisach-Egenhofen**  
bietet an: „Sonntagscafé“ am 7. Oktober von 14 bis 17 Uhr.  
Das Angebot findet im Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-  
Straße 14 in Maisach statt. Die Leitung hat Frau Fried. Sie ist  
zu erreichen unter der Telefonnummer 08141/90008.  
**Außerdem bietet die Ökumenische Nachbarschaftshilfe**  
Maisach-Egenhofen an: Betreuungsgruppe für Senioren mit  
erhöhtem Betreuungsbedarf, jeden Donnerstag von 14.30  
bis um 17 Uhr im Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Stra-  
ße 14, Maisach; Anmeldung und Information unter der  
Telefonnummer 08141/90 877. NBH



- Gutschein -

**Saftige hausgemachte  
Calamari-Ringe** statt 13,90 nur **9,90 €**  
**Dorade Royal** statt 14,90 nur **11,90 €**

*\* Gutschein gültig bis 30.09.2018 und  
für bis zu 8 Personen pro Besuch in der Taverne.*

**Ein kleines Stück Griechenland ...  
mitten in Germlinden!!!**

www.to-nisi.de

**TO NISI**  
TAVERNA  
www.to-nisi.de  
Tel. 0 81 42 / 4 44 21 96  
Brucker Str. 2 b • 82216 Germlinden

**Rentenservice:** Im Rathaus Maisach, Zimmer E 17 – Anbau,  
steht Ihnen Frau Tagsold während der allgemeinen Öff-  
nungszeiten in allen Rentenangelegenheiten wie Antrags-  
aufnahme, Kontenklärung und Beratung zur Verfügung.  
Terminvereinbarung unter 08141/937-246 oder E-Mail:  
a.tagsold@maisach.de.  
**Ebenso nach Terminvereinbarung** unter der Telefonnummer  
08141/94733 berät der Versichertenberater der Deutschen  
Rentenversicherung Bayern Süd Gerhard Gollwitzer gesetz-  
lich Versicherte und deren Hinterbliebene zur gesetzlichen  
Rentenversicherung am 17. September und 1. Oktober (Bür-  
gerzentrum Germlinden). GEMEINDE



## Bezahlbarer Wohnraum: Handlungsfelder der Gemeinde

### Im Großraum München ist Wohnraum knapp und teuer

Der Siedlungsdruck ist enorm und heizt die Grundstücks- und Mietpreise an. Bezahlbaren Wohnraum zu finden, wird für Bürgerinnen und Bürger auch mit Durchschnittseinkommen immer schwieriger. Der Gemeinde Maisach ist es deshalb wichtig, für Ortsansässige Möglichkeiten zu schaffen, für sich günstigeren Wohnraum zu schaffen oder zu mieten. Dabei ist sie in drei Richtungen aktiv:

#### Mietwohnungen

Die Gemeinde verfügt über insgesamt 89 Wohnungen in unterschiedlicher Größe, die sich auf Objekte in Maisach, Gernlinden und Überacker verteilen. 32 davon sind öffentlich geförderte Sozialwohnungen, die nur an Bürger mit Wohnberechtigungsschein vermietet werden dürfen. Weil auf dem freien Markt die Mieten sehr hoch sind, ziehen sehr wenige Mieter aus, so dass die Gemeinde leider nur wenige Wohnungen neu zur Vermietung anbieten kann.

Auf Gemeinderatsbeschluss vom September 2014 werden bei der Vergabe von frei werdenden Wohnungen Mitarbeiter von im Gemeindegebiet angesiedelten Einrichtungen der Kindertagespflege und der Pflege sowie ehrenamtliche Feuerwehrleute der gemeindlichen Feuerwehren bevorzugt. Bei Bedarf kann die Miete in Abhängigkeit vom Verdienst auch um bis zu 15 Prozent gemindert werden. Die Gemeinde ist ständig dabei, die Objekte instand zu halten, zu sanieren und zu modernisieren.

#### Einheimischenmodell, Ortsgebundenenmodell

Um ortsansässigen Bürgern den Bau eines eigen genutzten Hauses zu erleichtern, hat die Gemeinde in den letzten zehn Jahren insgesamt sechs Einheimischenmodelle in Maisach, Maisach-Ost, Malching und Überacker mit insgesamt 40 Baugrundstücken angebo-

ten. Die Vergabe der Grundstücke erfolgte nach einem jeweils vom Gemeinderat festgelegten Kriterienkatalog, wobei das Einkommen und das Vermögen der Bewerber, aber auch die Anzahl der Kinder sowie Betreuung und Pflege von Angehörigen berücksichtigt wurde. Für diese Objekte und deren Bewohner muss auch die notwendige Infrastruktur von der Gemeinde bereitgestellt und finanziert werden. Aus diesem Grund muss das geplante Angebot eines weiteren Einheimischenmodells etwas hinausgeschoben werden.

Daneben bezuschusst die Gemeinde aktuell den Erwerb von Wohnungen an der Josef-Poxleitner-Allee in Gernlinden im Rahmen eines Ortsgebundenenmodells. Das Objekt umfasst 44 Wohnungen. Vorgesehen war, dass die Gemeinde davon 19 nach einem Kriterienkatalog vergeben kann. Die restlichen Wohneinheiten verkauft der Bauträger frei. Ein letzter Bewerber hat die Kriterien der Gemeinde nicht erfüllt, deshalb fällt nun nach Abschluss der Ausschreibung eine Vierzimmerwohnung an den Bauträger zum freien Verkauf. Der überwiegende Teil der Erwerber der frei verkäuflichen Wohnungen stammt aus dem Gemeindegebiet oder der näheren Umgebung.

#### Baulandsicherung

Die Grundstücke, die die Gemeinde über Einheimischenmodelle verkauft oder für den Bau von gemeinnützigen Zwecken wie Kindertageseinrichtungen benötigt, erwirbt sie im Rahmen der Baulandsicherung. Nach einem Grundsatzbeschluss des Gemeinderates aus dem Jahre 1984 kauft die Gemeinde bei der Ausweisung von Bauland 40 Prozent der Fläche zu einem Preis von 25 Prozent des aktuellen Bodenrichtwertes. Damit sichert sie sich weitblickend Grundstücke, die für das weitere moderate Wachstum der Gemeinde Maisach in der Zukunft benötigt werden.

GEMEINDE



**Frauenstraße** Nicht zu übersehen sind die Erdarbeiten im Gewerbegebiet an der Frauenstraße. Auf zwei Grundstücken, die in der Nähe des Kreisverkehrs an der Straße nach Fürstenfeldbruck liegen, wurde der Oberboden abgetragen. Derzeit wird die vor der Bebauung obligatorische archäologische Untersuchung des Geländes durchgeführt. Aufgedeckt wurden bisher Befunde, welche auf den früheren Bestand von Gräbern, Brunnen und Häusern hinweisen. Die Gemeinde freut sich, dass sich dort die Messebaufirma Max Rappenglitz GmbH mit circa 50 Mitarbeitern und der Spenglereibedarf-Fachgroßhandel Südmetall Otto Leonhard GmbH mit 34 Mitarbeitern ansiedeln werden. Beide Unternehmen sind seit Generationen inhabergeführte, mittelständische Familienbetriebe. Die international tätige Firma Messebau Rappenglitz ist seit Ende der 60-er Jahre in der Gemeinde ansässig und verlagert nun ihren Sitz von Gernlinden-Ost an die Frauenstraße. Mit ihrem Firmensitz ziehen die Inhaber der ebenfalls international, jedoch mit Kernmarkt in Bayern tätigen Firma Südmetall, die mit Spenglereibedarf und Bedachungsmaterial, in der Hauptsache mit Blechen und Metallen, handelt, von München-Moosach in das Maisacher Gewerbegebiet um.

GEMEINDE/FOTO: TB

**Bebauungsgebiet Maisach Birken-/Lusstraße:** Noch bis 28. September ist der Entwurf des Bebauungsplans „Maisach, Birken-/Lusstraße“ im Rathaus Maisach, Schulstraße 1, Zimmer E 08, öffentlich ausgelegt. Mit der Aufstellung des Bebauungsplans verfolgt die Gemeinde das Ziel, die Bevölkerung mit Geschosswohnungsbau in zentraler Ortslage zu versorgen und eine behutsame Nachverdichtung in mehreren Bauabschnitten zu ermöglichen. Je acht Wohneinheiten sind in vier Bauabschnitten vorgesehen. Mit der zeitlichen Staffelung der Umsetzung soll bezweckt werden, dass die Infrastruktur nicht überlastet wird, sondern bedarfsgerecht mitwachsen kann.

GEMEINDE

HINSETZEN

LOHNT SICH NICHT!

TOP JOBS IN MAISACH

The Specialist in Electronic Component Distribution

Kaufmännische Sachbearbeitung, Lagerfachkräfte, Berufsausbildung, und viele mehr ...

jobs.ttieurope.com

tti  
ttiurope.com

Jetzt bewerben!



## APOTHEKEN-NOTDIENST

## SEPTEMBER 2018

**12.09.**, Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestraße 5, Telefon 08142/1 27 20

**13.09.**, Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 20, Telefon 08141/3 83 80

**14.09.**, Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Tel. 08142/40 07 05

**15.09.**, Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Str. 2, Tel. 08142/54 02 22

**16.09.**, Petri-Apotheke Neu-Esting, Olching, Jeisstraße 3, Telefon 08142/48 90 25

**17.09.**, Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Tel. 089/80072455

**18.09.**, Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 7, Tel. 08141/9 05 84

**19.09.**, Johannes-Apotheke, Gröbenzell, Kirchenstraße 7, Tel. 08142/5 9670

**20.09.**, Amper-Apotheke, Esting, Dachauer Str. 5, Tel. 08142/1 38 08

**21.09.**, Schutzengel-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 10, Tel. 08141/8 00 67

**22.09.**, Bären-Apotheke, Olching, Feursstr. 15 b, Tel. 08142/1 30 37

**23.09.**, Bahnhof-Apotheke, Eichenau, Bahnhofstraße 10, Tel. 08141/8 22 93

**24.09.**, Petri-Apotheke Olching, Olching, Hauptstr. 31, Telefon 08142/1 37 23

**25.09.**, Bahnhof-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 3, Tel. 089/801125

**26.09.**, Birken-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 4, Tel. 08141/2285280

**27.09.**, St.-Hildegard-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 68, Tel. 089/ 80 07 88 00

**28.09.**, Center-Apotheke, Olching, Hermann-Böcker-Straße 13, Tel. 08142/6699710

**29.09.**, Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstraße 6, Telefon 08142/99 48

**30.09.**, Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 8, Tel. 089/80 70 80

## OKTOBER 2018

**01.10.**, St.-Georgs-Apotheke, Gröbenzell, Tannenfleckstraße 2, Tel. 08142/5 19 77

**02.10.**, Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestr. 5, Tel. 08142/1 27 20

**03.10.**, Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 20, Telefon 08141/3 83 80

**04.10.**, Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Tel. 08142/40 07 05

**05.10.**, Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Str. 2, Tel. 08142/54 02 22

**06.10.**, Petri-Apotheke Neu-Esting, Olching, Jeisstraße 3, Telefon 08142/48 90 25

**07.10.**, Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Tel. 089/80072455

**08.10.**, Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 7, Tel. 08141/9 05 84

**09.10.**, Johannes-Apotheke, Gröbenzell, Kirchenstraße 7, Tel. 08142/5 9670

**10.10.**, Amper-Apotheke, Esting, Dachauer Straße 5, Telefon 08142/1 38 08

**11.10.**, Schutzengel-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 10, Tel. 08141/8 00 67

**12.10.**, Bären-Apotheke, Olching, Feursstraße 15 b, Telefon 08142/1 30 37

**13.10.**, Bahnhof-Apotheke, Eichenau, Bahnhofstraße 10, Tel. 08141/8 22 93

**14.10.**, Petri-Apotheke Olching, Olching, Hauptstraße 31, Tel. 08142/1 37 23

**15.10.**, Bahnhof-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 3, Tel. 089/801125

**16.10.**, Birken-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 4, Telefon 08141/2285280

**Weitere Apothekennotdienste sehen Sie ebenfalls auch auf der Internetseite der Gemeinde ([www.maisach.de](http://www.maisach.de)) beziehungsweise unter [www.aponet.de](http://www.aponet.de)**

## EINKAUFEN AUF DEN WOCHENMÄRKTEN

Die Anbieter der Wochenmärkte Maisach und Gernlinden möchten ihre Kunden vor allem mit der Frische und der Qualität ihrer ökologischen Erzeugnisse, die überwiegend aus dem Landkreis Fürstenfeldbruck stammen, sowie persönlicher Beratung überzeugen.

**Wochenmarkt in Gernlinden**

Jeden Freitag von 8 bis 12 Uhr vor dem Bürgerzentrum werden frische Eier vom Hof und hausgemachte Nudeln, eine große Obst- und Gemüseauswahl, frisches Fleisch und schmackhafte Wurst aus Niederbayern sowie verschiedene Käsesorten aus kleinen Tiroler Käsereien angeboten.

Außerdem werden angeboten:

★ jeden Montag von 15.15 bis 15.30 Uhr

Fisch- und Feinkost,

★ jeden Donnerstag Gegrillte Hendl sowie Fleisch- und Wurstwaren

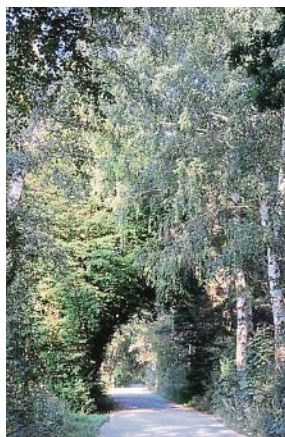
**Bauern- und Wochenmarkt in Maisach**

Jeden Freitag von 12.30 bis 17.30 Uhr am Rathausplatz freuen sich die Marktleute des Maisacher Wochenmarktes, ihre Kunden begrüßen zu dürfen.



Es erwarten Sie regionale Anbieter mit Fleisch- und Wurstwaren, mit Maisachtaler Käseschmankerl und frischem Gemüse und Salat vorwiegend aus Eigenanbau. Eine Vielfalt an hausgemachten Kuchen und Torten sind ebenso zu finden wie Eier und frisch hergestellte Nudeln, Südtiroler Produkte wie Schinken, saisonal Äpfel, Erdbeeren, Apfelsaft und tagesfrischer Spargel sowie frischer Fisch und Räucherware. Zur Abrundung können Sie einen Kaffee trinken.

## SCHÖNSTE PLÄTZE



Bei Abendsonne entsteht von weitem der Eindruck, als würde man auf einen Tunnel zugehen. Diesen Blick sowie die vielfältige Natur kann der Spaziergänger oder Radfahrer auf dem Weg von Überacker ins Fußberg-Moos genießen.

GEMEINDE/FOTO: TB

## Sachstand zum Breitbandausbau

In den letzten Jahren wurde in einzelnen Maßnahmen der Breitbandausbau im Gemeindegebiet vorangetrieben. Dies geschah teilweise mit staatlichen Fördermitteln und teilweise durch die Anbieter selbst.

Als Vorgabe von Seiten der Regierung galt dabei bei den letzten Verfahren, eine Bandbreite von mindestens 30 Mbit/s zu erreichen. Diese Bandbreite steht im Gebiet der Gemeinde größtenteils zur Verfügung. Es ist aber auch bekannt, dass in verschiedenen Straßenzügen und bei einzelnen Gebäuden diese Bandbreite noch nicht zur Verfügung steht.

Der Gemeindeverwaltung ist es selbst nicht möglich, diese sogenannten „weißen Flecken“ zu ermitteln. Es läuft aus diesem Grund derzeit ein Förderantrag auf Bezuschussung von Beratungsleistungen, mit dessen Hilfe die unterversorgten Gebiete und Gebäude ermittelt werden können, um diese in einem weiteren Förderschnitt dann entsprechend zu erschließen.

Es ist der Gemeinde Maisach selbstverständlich bewusst, dass immer höhere Bandbreiten gefordert werden. Es wird deshalb versucht, in diesem Bereich den Ausbau weiter voranzutreiben. Hierzu gibt es bereits einen sogenannten Masterplan, der bei Tiefbaumaßnahmen im Straßenbereich immer eine entsprechende Leerrohrverlegung für neuere Technik mit vorsieht.

GEMEINDE

## Südführung Maisach

Seit Anfang September wird im Rahmen der Bauarbeiten zur Südführung Maisach der Anschluss an die Alte Brucker Straße hergestellt. Diese Maßnahme erfordert die zeitweise Sperrung des Radweges Alte Brucker Straße im Bereich zwischen Sportplatz und Lindacher Straße.

Die Sperrung samt Umleitung, die über den Parkplatz des Sportheims und die Grubenstraße zur Lindacher Straße führt, wird ausgeschildert. Kurzzeitig kann es in der nächsten Zeit auch zu einer Sperrung des Radwegs zwischen Maisach und Fürstenfeldbruck im Bereich der neu errichteten Fahrradunterführung kommen.

Dies kann erforderlich werden, wenn das Bauwerk in die Streckenführung eingebunden wird. Aktuelle Informationen für die Bürgerinnen und Bürger zu den Radwegsperrungen werden auf der Homepage der Gemeinde Maisach unter [www.maisach.de](http://www.maisach.de) veröffentlicht.

GEMEINDE

## Keine Anzeigenverkäufer für Gemeinde

Nachdem aktuell Anfragen von Gewerbetreibenden im Rathaus eingegangen sind, weist die Gemeinde Maisach darauf hin, dass derzeit keine Verkäufer tätig sind, um Anzeigen für eine Neuauflage der Gemeindebroschüre zu akquirieren. Eine Neuauflage der Broschüre wird im Mitteilungsblatt der Gemeinde rechtzeitig bekanntgegeben werden. Anzeigenverkäufer können sich dann auch immer durch ein Empfehlungsschreiben des Bürgermeisters ausweisen.

GEMEINDE

Familienpower<sup>4</sup>  
**WIR LIEBEN KÜCHEN**  
 Kochschule  
 FÜRSTENFELDBRUCK

KULINARISCHE HIGHLIGHTS IN STILVOLLEM AMBIENTE – Infos unter [www.kochschule-ffb.de](http://www.kochschule-ffb.de)

Ausgezeichnet von:  
 AW Architektur & Wohnen  
 Die 200 besten Küchenstudios Deutschlands 2016

Ausgezeichnet von:  
 DER FEINSCHMECKER  
 Die besten Küchenstudios 2014

wieser  
 KÜCHEN

30 JAHRE  
 AUS LEIDENSCHAFT  
 ZUR PERFEKTION

Zadarstraße 6a | Fürstenfeldbruck | Tel.: 08141-26001 | [www.wieser-kuechen.de](http://www.wieser-kuechen.de)



**ROLLENDE BÜRGERINFORMATION**

## Durch die Ortsteile

Für neue sowie ältere und mobilitätseingeschränkte Bürgerinnen und Bürger ist die „Rollende Bürgerinformation“ gedacht, die Erster Bürgermeister Hans Seidl zusammen mit Kulturreferent Stefan Pfannes am 13. Oktober durchführt.

Die Rundfahrt durch die Maisacher Ortsteile startet um 14 Uhr am Rathausplatz. Von dort geht es weiter über Malching, Germerswang, Stefansberg, vorbei an Frauenberg nach Ober- und Unterlappach. Über Rottbach wird die Fahrt fortgesetzt nach Überacker, durch das Moos führt die Tour nach Gernlinden. Nach Möglichkeit wird die Baustelle der neuen Südumfahrung besichtigt. Zum Abschluss geht die Fahrt durch Maisach und endet gegen 17 Uhr wieder am Rathausplatz.

Die Route führt vorbei an Neubaugebieten, Bereichen,

in denen wohnbauliche Veränderungen und Gewerbeansiedlungen in Gang oder geplant sind sowie an Mobilfunkanlagen.

Dabei erhalten Sie Informationen zu Herausforderungen, Hintergründe zu Projekten und Planungen sowie zur Geschichte. Vor und nach der Tour sind Zu- und Ausstiege in Malching, Germerswang, Rottbach, Überacker und Gernlinden möglich. Während der Fahrt sind kurze Toilettenpausen eingeplant.

Die Fahrt ist kostenfrei, Kaltgetränke können im Bus erworben werden. Die Teilnehmerzahl ist auf 48 Personen beschränkt, bei weniger als 20 Anmeldungen muss die Fahrt abgesagt werden. Anmeldungen bei Susanne Leix unter 08141/937-266 oder per E-Mail an s.leix@maisach.de.

GEMEINDE

**EINTRAG INS GOLDENE BUCH DER GEMEINDE**

## Dank an Reinhold Bocklet

FORTSETZUNG VON SEITE 1

Die positive Entwicklung der Gemeinde sowohl unter Gerhard Landgraf als auch unter dem amtierenden Bürgermeister Hans Seidl ist eng mit der Unterstützung durch Bocklet verbunden. Bei allen Staatsstraßenbauprojekten hat er sich für die Belange der Kommune und damit für die Bürger eingesetzt.

Die Umfahrung von Gernlinden und die sich in Bau befindliche Südumgehung über das ehemalige Fliegerhorstgelände sind dabei besonders hervorzuheben. Voraussetzung für die Südumgehung, die die Gemeinde vom innerörtlichen Verkehr entlasten soll, war zum einen die militärische Entwidmung des Maisacher Teils des Fliegerhorstes und zum anderen die Streichung der zivilfliegerischen

Nutzung des Flugplatzes aus dem Landesentwicklungsprogramm (LEP).

Beim LEP hat sich Bocklet gegen die Position der Bayerischen Staatsregierung für die Belange der Bürger ein- und durchgesetzt. Voraussetzung für diesen Erfolg war, dass der bestens vernetzte Politiker die Türen bei BMW geöffnet und die Bemühungen der Gemeinde, den Autobauer im Rahmen des Nachnutzungskonzeptes auf dem ehemaligen Fliegerhorstgelände anzusiedeln, mit Rat und Tat unterstützt. Auch war Bocklet immer ein verlässlicher Dauerkämpfer für Verbesserungen bei der S-Bahn, sei es die Taktverdichtung, die Steigerung der Leistungsfähigkeit oder der barrierefreie Zugang gewesen. Seinem hartnäckigen und unermüdlchen, sachorientierten Ein-

satz sind unter anderem der Schlachthof in Bruck, das Grüne Zentrum in Puch sowie die Tagesklinik für Psychiatrie in Fürstenfeldbruck zu verdanken. Das Grüne Zentrum ist für die Landwirte in Maisach und Umgebung eine bedeutende Anlaufstelle, in der sie Unterstützung finden.

Ein Segen für psychisch kranke Menschen aus der Region ist die Tagesklinik, in der sie wohnortnah Hilfe finden. „Reinhold Bocklet war für die Gemeinde und mich jederzeit ansprechbar. Über die Parteilgrenzen hinweg hat er sich mit Weitblick, Sachverstand, Akribie zielorientiert für die Belange von Maisach eingesetzt und immer die bestmöglichen Ergebnisse erzielt. Wir haben ihm sehr viel zu verdanken. Dafür sage ich ihm ein herzliches Vergelt's Gott“, so Seidl.

GEMEINDE

### Bürgerzentrum Gernlinden

Im Bürgerzentrum Gernlinden muss ab sofort bei Veranstaltungen des Pächters ab 100 Personen ein Security-Dienst im Innen- und Außenbereich eingesetzt werden. Das beschloss der Gemeinderat, nachdem sich Anwohner und Mitnutzer des Bürgerzentrums massiv über Lärmbelästigungen und Unordnung beschwert haben. Zuvor mit dem Gaststättenbetreiber geführte Gespräche hatten leider nicht gefruchtet. Die Gemeindeverwaltung wird die Entwicklung im Auge behalten.

GEMEINDE

### Gemeindezentrum

Das neue Gemeindezentrum mit Trauungssaal, Sitzungsräumen und der Gemeindebücherei in der Maisacher Mitte wird seit der Eröffnung rege genutzt. Zwischenzeitlich sind auch die Anlagen im Außenbereich fertiggestellt und die Beschriftung am Gebäude angebracht. Die noch fehlende Begrünung wird in der Pflanzzeit im Herbst erfolgen.

GEMEINDE/FOTO: TB



### Sperrung der B471 im Bereich GADA/Bergkirchen

Das Staatliche Bauamt Freising erneuert die Fahrbahn auf der Bundesstraße 471 ab der Anschlussstelle Dachau/Fürstenfeldbruck der A8 bis hin zur Staatsstraße 2339 bei Günding im Landkreis Dachau. Für die Bauarbeiten muss die Fahrbahn in mehreren Straßenabschnitten bis Ende September gesperrt werden. Nähere Informationen zur Sperrung und der Umleitung finden Sie auf der Homepage unter [www.maisach.de](http://www.maisach.de).

GEMEINDE

### Kontoverbindungen der Gemeinde

Die Gemeinde Maisach löst zum 1. Oktober ihr Konto bei der UniCreditbank HypoVereinsbank München auf. Ab diesem Zeitpunkt stehen nur mehr die folgende Konten zur Verfügung:

Sparkasse Maisach IBAN DE40700530700004946414 BIC BYLADEM1FFB  
 Volksbank Maisach IBAN DE69701633700000110485 BIC GENODEF1FFB  
 Postbank München IBAN DE39700100800014474800BIC PBNKDEFF



**Ausbesserungsarbeit** Bei größter Sommerhitze haben die Arbeiter einer Fachfirma den Belag der Straße von Anzhofen nach Unterlappach in der vorgesehenen Zeit ausgebessert und eine Senke ausgeglichen. Die Mitarbeiter des gemeindlichen Bauhofs haben dann noch das Bankett mit einer speziellen Kiesmischung aufgefüllt.

GEMEINDE/FOTO: TB



**Grundschule** Rechtzeitig zum Beginn des neuen Schuljahres sind die Handwerker mit ihren Arbeiten fertig geworden. Während der Sommerferien haben sie am Westbau der Grundschule Maisach die Fenster ausgetauscht und das Dach saniert. Die Schülerinnen und Schüler können so ungestört in das neue Schuljahr starten.

GEMEINDE/FOTO: TB

**Furtner Malerbetrieb**  
*...bewährte Qualität aus Tradition!*  
 Tel. 08141-536577-7 • Fax 08141-536577-5 • [Info@furtner-malerbetrieb.de](mailto:Info@furtner-malerbetrieb.de)  
 Tulpenstraße 11 • 82216 Maisach • Tel. 01 79 / 7 86 65 38 • [www.furtner-malerbetrieb.de](http://www.furtner-malerbetrieb.de)

Meisterbetrieb  
**Malerbetrieb STEFAN PARTSCH**  
  
 Ihr Innungsfachbetrieb aus der Region.  
 Malerbetrieb Stefan Partsch  
 82216 Maisach – Rottbach  
 Schmiedstraße 4  
 Mobil 0163 / 2640 544  
 Tel. 08135 / 9917 391  
 Fax 08135 / 8849  
[info@malerbetrieb-partsch.de](mailto:info@malerbetrieb-partsch.de)  
[www.malerbetrieb-partsch.de](http://www.malerbetrieb-partsch.de)



## RÜCKSCHAU AUF DIE MAISACHER FESTWOCHE

## Herzliches Dankeschön an alle Beteiligten



Dem Anstich durch Bürgermeister Hans Seidl folgte ...



... das erste Prosit der Gemütlichkeit. FOTOS: KÜRZL (1), TB (8)



Am VIP-Tisch herrschte ebenso gute Stimmung



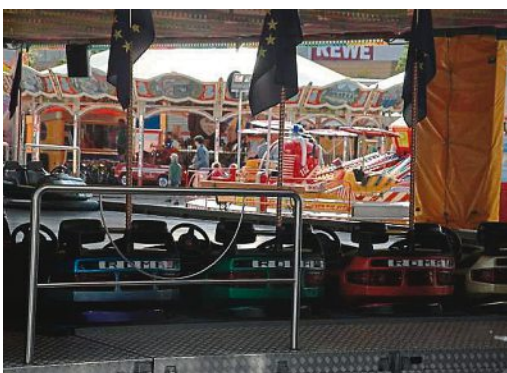
... wie beim zünftigen Fingerhakeln im Rahmen des Bierturniers.



Traditionell das Standkonzert der Luitpoldmusikanten ...



... ebenso der Zug vom Rathaus zum Festplatz.



Spaß hatte alle in den Fahrgeschäften ...



... bis hin zu den Trachtlern der D'Maisachtaler.

Unsere 44. Maisacher Festwoche begann am 24. August und dauerte bis zum 2. September. Vor dem Einzug der Ortsvereine gaben die „Luitpoldmusikanten Germerswang“ ab 18 Uhr ein Standkonzert vor dem Rathaus. Um 18.30 Uhr begann der Einzug der Ortsvereine, an dem sich über 1200 Vereinsmitglieder beteiligten.

An dieser Stelle ein herzliches Danke an alle, die somit den Beginn unserer Festwoche enorm aufgewertet haben. Auch den vielen Zuschauern am Wegrand ein herzliches Dankeschön. Um circa 19 Uhr zapfte der Erster Bürgermeister Hans Seidl das erste Fass unseres extra gebrauten Räuber Kneißl Festmärzen an und eröffnete damit die 44. Maisacher Festwoche. Vielen Festbesuchern ging es mit einem Schlag viel zu schnell.

Am ersten Samstag fand traditionell das Stockschützenturnier der Vereine statt. Eine besondere Veranstaltung war das Kirchenkonzert in St. Vitus mit den drei Chören: Männergesangsverein MGV 1912 aus Neuenkirchen, dem Bergchor Coro Peralba aus den Dolomiten sowie unserem Gemischten Chor vom Gesangsverein Maisach. Am Abend spielten dann die „Stiefliacha“. Auch ein großes Schafkopfturnier wurde ausgerichtet.

Am Sonntag kamen zur traditionellen Schafprämierung, veranstaltet vom Schäferstammtisch Maisach, mehr als 3000 Leute in den gemeindlichen Bauhof und genossen Spezialitäten vom Lamm. Eine Kleintierausstellung, die besonders bei den Kindern gut ankam, rundete das Angebot ab. Im Festzelt begann der Sonntag mit der „Blaskapelle Maisach“, die zum Mittagstisch spielten. Den Abend rundete die „Hopfenmusi“ ab.

Der Montag begann mit dem Seniorennachmittag, bei dem die „Maisachtaler“ und die HipHop Gruppe aus Überacker mit einem Auftritt ihr Können zeigten. Am Abend spielten die „Lechfeld Buam“.

Am Dienstagabend war dann tolle Stimmung mit den „Luitpoldmusikanten“ beim Tag der Vereine angesagt. Die Brauerei führte dabei das „2. Maisacher Bierturnier“ durch, bei dem es attraktive Preise zu gewinnen gab. Der Mittwoch begann mit dem Kindernachmittag, der durch den schönen Vergnügungspark gut angenommen wurde. Die Brauerei Maisach spendierte für jedes Kind eine Limo. Der Kasperl sorgte für Riesenstimmung bei den kleinen Besuchern.

SPENGLEREI · BEDACHUNGEN

DACHSANIERUNG  
DACHFLÄCHENFENSTER  
BALKONABDICHTUNG  
GARAGENABDICHTUNG  
WANDVERKLEIDUNG

**PAULIĆ**  
Ihr Partner für Dach und Wand

Stefanusstraße 20  
82216 Stefansberg  
Tel. 0 81 41/9 49 24  
Fax 0 81 41/3 01 10



Am Seniorennachmittag wurde ebenfalls kräftig gefeiert.



**RÜCKSCHAU AUF DIE MAISACHER FESTWOCHE**

# Beste Stimmung und gute Laune an allen zehn Tagen

Am Mittwochabend war beim Bayerischen Musik-Kabarett von „Roland Hefter“ mit seiner Band für die zahlreichen Besucher einiges geboten. Am Donnerstag beim Tag der Betriebe und Behörden sorgten die „Ziacheiner“ in einem gut besuchten Festzelt für echt bayerische Bierzeltgaudi. Beim Tag der Jugend am Freitag sorgte die Band „Nachtstark“, bekannt vom Oktoberfest, für eine Superstimmung im Festzelt.

Der Samstag begann schon früh mit dem Stockschützenturnier der verschiedenen Ortsvereine um den Wanderpokal unseres Festwirtes Jochen Mörz. Zum Frührschoppen und Mittagstisch am Sonntag spielte im Festzelt „Helmut Schraner mit seinen Holledauer Musikanten“. Mit der Maisacher Blaskapelle klang dann unsere 44. Maisacher Festwoche aus. Zum Abschied gab es dann ein sehr schönes Feuerwerk.

Es war eine friedliche, stimmungsvolle Festwoche ohne Zwischenfälle. Großen Anteil am Erfolg der Festwoche hatte auch unser Festwirt Jochen Mörz zusammen mit seinem Sohn Andi und mit allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern vor und hinter der Theke, mit denen wir bereits 26 Jahre erfolgreich zusammen arbeiten dürfen.

Ebenso trug das ausgewogene Musikprogramm, das alle Altersgruppen ansprach, seinen Teil dazu bei. Aber auch Ihnen allen, unserem treuen Publikum aus unserer Gemeinde und den Gästen aus nah und fern, ein herzliches Dankeschön für Ihr Kommen und für Ihre Treue, die Sie unserer Maisacher Festwoche entgegen bringen.

Den Schaustellern, die heuer zahlreich bei uns in Maisach waren, ein herzliches Dankeschön. Ganz besonders auch unserer Verwaltung im Rathaus und dem Bauhof, die mich bei der Vorbereitung immer tatkräftig unterstützen, sowie unserem Ersten Bürgermeister Hans Seidl und den Kolleginnen und Kollegen aus dem Gemeinderat, die voll hinter dieser Festwoche stehen, ganz herzlichen Dank. Die Bürger, die um den Festplatz wohnen, möchte ich um Verständnis bitten und mich gleichzeitig entschuldigen, wenn es manchmal ein wenig zu laut war. Ich möchte es nicht versäumen, mich bei den Sicherheitskräften im Zelt und bei der Polizei zu bedanken, die für unser aller Sicherheit sorgen.

**ROLAND MÜLLER  
ZWEITER BÜRGERMEISTER,  
VOLKSFESTREFERENT**



**Großes Finale.**



**Volksfestreferent Müller und das Team von Jochen Mörz feierten eine gelungene Festwoche.**



**Nachtstark im wahren Sinn des Wortes der Tag der Jugend.**



**Die Schausteller trugen ebenfalls zum Erfolg bei.**



**Die Schafschau war ein beliebter Anziehungspunkt. FOTOS: KÜRZL (5), TB (3)**



**Das Kasperltheater – ein Renner für die Kleinen.**



**Die Handspinnigilde zeigte im Bauhof ihre Kunst.**



**Schafe und Kleintiere waren nah zueinander platziert.**

## Garten- und Landschaftsbau

**Ronald Bartels**

- Pflasterarbeiten
- Natursteinarbeiten
- Erd- und Humusarbeiten
- Zaunanlagen
- Holzterrassenbau
- Baumfällungen und Zuschnitte

Metzgerstraße 4 · 82216 Maisach  
Telefon 0 81 41/9 43 24 · Telefax 0 81 41/9 32 96  
Mail: info@bartels-gartenbau.de • www.bartels-gartenbau.de

## MALERMEISTER

**Christian Bratzler**

Tel. 08141 / 3176845

**Ausführung sämtlicher Malerarbeiten**

Lusstraße 6 | Mobil 0157 / 86877109 | info@maler-bratzler.de  
82216 Maisach | Fax 08141 / 3176846 | www.maler-bratzler.de



**RÜCKSCHAU AUF DIE MAISACHER FESTWOCHE**



**Benefizturnier** Im Rahmen der Maisacher Festwoche fand auch dieses Jahr wieder ein Stockschützenbenefizturnier mit den Maisacher Ortsvereinen, dem Gemeinderat sowie Teams des Festwirts, der Brauerei und des Bräustüberls statt. Sieger wurde das Team von Festwirt Jochen Mörz. An das Dominikus Ringeisenwerk in Gernlinden konnte eine Spende in Höhe von 2000 Euro überreicht werden, die Alexandra Metzger in Empfang genommen hat.

GEMEINDE/FOTO: TB



**Wanderpokal** Trotz des eher schlechten Wetters fand am 1. September im Rahmen der Maisacher Festwoche das Stockschützenturnier um den Wanderpokal von Festwirt Jochen Mörz bei den Stockschützen des SC Maisach statt. Dieses Jahr holte der TSV Gernlinden den Pokal. Nach der Vorrunde musste das Turnier wegen des starken und andauernden Regens abgebrochen werden. Nach sechs Spielen lagen die „Jungen Wilden“ des TSV Gernlinden II (v.l. Christian Strobl, Martin Schmid, Roland Müller, Matthias Meister, Gerhard Schlatterer) mit 10:2 vorn und erhielten von Volksfestreferenten Roland Müller den Siegerepokal. Zweiter wurde der TSV Gernlinden I, gefolgt vom SC Maisach I, Rot-Weiß Überacker, Weiß-Blau Germerswang II, Weiß-Blau Germerswang I und dem SC Maisach II.

TSV GERNLINDEN/FOTO: TB



**Seniorenachmittag** Dank der Unterstützung durch Festwirt Jochen Mörz sowie Volksfestreferent Roland Müller konnten auch die Senioren in Gernlinden die Maisacher Festwoche feiern. So durften die knusprigen Hendl und reschen Brezen im Festzelt abgeholt und mittags zur großen Freude aller Bewohner im Haus Gernlinden verspeist werden. Den krönenden Abschluss des Tages bildeten die Maisachtaler, die mehrere Volkstänze vorführten.

BEIRAT EVIVION-HAUS/FOTO: TB

**DAMALS AKTUELL: MAISACH VOR 50 JAHREN**

**Zukunftsaussichten:** Am 28. September 1968 berichtet das Tagblatt über eine gut besuchte Veranstaltung in Gernlinden. Die CSU hatte Staatssekretär Sackmann vom Bayerischen Staatsministerium für Wirtschaft und Verkehr eingeladen. Unter den zahlreichen Zuhörern befanden sich neben Landrat Duschl auch die beiden Maisacher Bürgermeister Moser und Poxleitner. Ein Hauptthema war die bevorstehende Verwaltungs- und Gebietsreform. Diese solle in Bayern menschlich gestaltet werden, übergroße Verwaltungsgemeinschaften sollen vermieden werden. Ein zweites Thema war die Pendlerfrage. Um zu vermeiden, dass täglich Tausen-

de von Pendlern nach München fahren, regt er an, der Landkreis solle sich bemühen, Münchner Firmen ins Umland zu verlagern und so Arbeitsplätze vor Ort zu schaffen. Zur Frage einer Realschule sagte er, es komme sicher der Raum Olching-Gernlinden-Maisach in Frage. Später kamen auch Moser und Poxleitner zu Wort. Ihre Sorgen betrafen hauptsächlich die Bahnunterführung in Maisach und eine Fußgängerunterführung in Gernlinden. Sackmann versprach, sich für die Gemeinde einzusetzen. Da der Staatssekretär auf die Probleme des Landkreises sehr konkret eingegangen war, gab es am Ende viel Dank und Applaus.

GEMEINDEARCHIV

**RUHEZONE IN DER GRUNDSCHULE MAISACH ERNEUERT**

Auf eine sanierte Ruhezone im Pausenhof der Grundschule Maisach können sich die Schülerinnen und Schüler nach den Ferien freuen. Die Schreiner des gemeindlichen Bauhofs, Willi Edelmann und Josef Kinader, haben in liebevoller Detailarbeit die Sitzmöbel erneuert und bunt gestrichen. Nach der Sanierung der den Platz umgebenden Schlange durch eine Fachfirma ließen sie es sich auch nicht nehmen, das Tier mit markanten Augen



Christa Turini Huber (Schulreferentin der Gemeinde Maisach), Josef Kinader (Schreiner), Hans Seidl (Erster Bürgermeister der Gemeinde Maisach).

GEMEINDE/FOTO: TB

auszustatten. Erster Bürgermeister Hans Seidl hat zusammen mit Schulreferentin Christa Turini-Huber den einladenden Ruhebereich im Schulhof begutachtet und den beiden Schreiner für ihre Arbeit gedankt.

Unser Foto zeigt (v.l.): Willi Edelmann (Schreiner),

**ROBERT RENTZSCH**  
**Heizung + Sanitär**  
 Heizung + Sanitär + Solartechnik + Schwimmbadbau + Photovoltaikanlagen  
 Tel. 0 81 42 / 4 70 08 Fax 0 81 42 / 44 30 96  
 82216 Gernlinden, Hakenstraße 5, robert@rentzsch-heizungsbau.de

**FUNDSACHEN GELTEND MACHEN**

Fundnr	Kategorie	Fundsache	Fundort	Funddatum
1800-092:	Brosche	Brosche/Abzeichen/Anstecker	Gold-Gelb, Maisach, Volksfest, Barbereich	28.08.2018
1800-088:	Fahrrad	keine Marke erkennbar, anthrazit	Mountainbike, 28 Zoll, Überacker/hinter der Bushaltestelle	10.08.2018
1800-086:	Handy	Samsung, ohne SIM-Karte	Maisach, Birkenstraße	06.08.2018
1800-089:	Kinderfahrrad	Wheelworx, schwarz-silber	Kinder-/Jugendfahrrad, 20 Zoll, Grundschule Maisach	14.08.2018
1800-084:	Schlüssel	Schlüsselanhänger dunkelgrün	Anzahl: 1, Abus, Gernlinden Bahnhofstraße	31.07.2018
1800-085:	Schlüssel	mit Anhänger Niki-Tier + kl. Schlüssel	Anzahl: 1, Keso, Maisach, Volksbank Maisach	06.08.2018
1800-090:	Sonstiger Schmuck	Kunstschmuck, goldfarbig mit Zirkonen und blauem Stein	Ohring, Rathausplatz	27.08.2018
1800-091:	Sonstiges	Skateboard, Unterseite rot	Maisach, Maisacher Straße, Kreisverkehr	28.08.2018

**LÖWENAPOTHEKE**  
 HOMÖOPATHIE • NATURHEILKUNDE  
**Maisach**  
 Apotheker Heiner Pflaum  
 Hauptstr. 7  
 82216 Maisach  
 Tel. 08141-90584 • Fax: 08141-392657  
 info@apotheke-maisach.de  
 Öffnungszeiten: Montag - Samstag 8:00 - 12:30 Uhr  
 tägl. ausser Samstag 14:30 - 18:30 Uhr

**KUNSTSTOFFMOBIL**

In folgenden Ortsteilen können leere Kunststoffverpackungen, Getränkekartons, Aluminium und Styropor regelmäßig beim so genannten Kunststoffmobil abgegeben werden. Halteplätze und Annahmezeiten:  
**Überacker**, Parkplatz am Sportplatz, Samstag 9.30 bis 10.30 Uhr;  
**Rottbach**, kleiner Wertstoffhof am Feuerwehrhaus Samstag 10.45 bis 11.45 Uhr;  
**Germerswang**, kleiner Wertstoffhof, am Feuerwehrhaus, Samstag 12 bis 13 Uhr.

GEMEINDE

**PROBLEMMÜLL**

Die nächste Sammlung findet am 22. Oktober von 16.30 Uhr bis 18.30 Uhr im Wertstoffhof, Am Strasserwinkel 2 statt. Von Privathaushalten können folgende Abfallarten abgegeben werden: Farben, Lacke, Verdüner, Lösungsmittel, Säuren, Beizen, Pflanzenschutzmittel, Schädlingsbekämpfungsmittel, Batterien, Leuchtstoffröhren, Energiesparlampen usw. Für Altöl besteht eine Rücknahmepflichtung des Handels.

ABFALLWIRTSCHAFTSBETRIEB DES LANDKREISES FFB



## Gottesdienste im Pfarrverband Maisach

### Maisach, St. Vitus

Mittwoch, 12.09., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Donnerstag, 13.09., 16.00 Uhr: Fatimariosenkranz  
 Freitag, 14.09., 10.00 Uhr: Eucharistiefeier im Elvion-Haus  
 Samstag, 15.09., 11.00 Uhr: Taufe  
 Samstag, 13.09., 13.30 Uhr: Trauung  
 Samstag, 13.09., 16.00 Uhr: Rosenkranz  
 Samstag, 13.09., 18.30 Uhr: Wortgottesfeier  
 Sonntag, 16.09., 10.00 Uhr: Eucharistiefeier  
 Mittwoch, 19.09., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Samstag, 22.09., 14.00 Uhr: Taufe 16.00 Uhr: Rosenkranz  
 Sonntag, 23.09., 10.00 Uhr: Eucharistiefeier 11.00 Uhr: Taufe  
 Mittwoch, 26.09., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Samstag, 29.09., 14.00 Uhr: Taufe  
 Samstag, 29.09., 16.00 Uhr: Rosenkranz  
 Samstag, 29.09., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Sonntag, 30.09., 10.00 Uhr: Wortgottesfeier  
 Mittwoch, 03.10., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Freitag, 05.10., 08.30 Uhr: Eucharistiefeier zum Herz-Jesu-Freitag  
 Samstag, 06.10., 10.30 Uhr: Taufe  
 Samstag, 06.10., 16.00 Uhr: Rosenkranz  
 Samstag, 06.10., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier zum Isidorifest  
 Sonntag, 07.10., 10.00 Uhr: Wortgottesfeier mit Kindergarten

### Rottbach, St. Michael

Sonntag, 16.09., 08.45 Uhr: Eucharistiefeier in Unterlappach  
 Dienstag, 18.09., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Sonntag, 23.09., 10.00 Uhr: Wortgottesfeier  
 Sonntag, 30.09., 10.00 Uhr: Eucharistiefeier zum Patrozinium  
 Dienstag, 02.10., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Sonntag, 07.10., 10.00 Uhr: Eucharistiefeier  
 Dienstag, 09.10., 18.30 Uhr: Oktoberrosenkranz

### Überacker, St. Bartholomäus

Sonntag, 16.09., 08.45 Uhr: Eucharistiefeier  
 Sonntag, 23.09., 08.45 Uhr: Eucharistiefeier  
 Dienstag, 25.09., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Sonntag, 30.09., 10.00 Uhr: Eucharistiefeier  
 Dienstag, 02.10., 18.30 Uhr: Oktoberrosenkranz  
 Sonntag, 07.10., 10.00 Uhr: Eucharistiefeier zum Erntedank  
 Dienstag, 09.10., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier

### Malching, St. Margareth (= M) und Gernerswang, St. Michael (= G)

Donnerstag, 13.09., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier zum Patrozinium in Galgen  
 Sonntag, 16.09., 10.00 Uhr: Eucharistiefeier (M)  
 Donnerstag, 20.09., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier (G)  
 Sonntag, 23.09., 10.00 Uhr: Eucharistiefeier (G)  
 Donnerstag, 27.09., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier zum Patrozinium in Lindach  
 Sonntag, 30.09., 10.00 Uhr: Eucharistiefeier zum Patrozinium(G)  
 Donnerstag, 04.10., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier (G)  
 Sonntag, 07.10., 08.45 Uhr: Eucharistiefeier (M)

### Seniorenbegegnung St. Vitus Maisach

Dienstag, 25.09., 14.00 Uhr: Kaffee u. Kuchen, Spielenachmittag  
 Dienstag, 09.10., 14.00 Uhr: Kaffee u. Kuchen, Beitrag von Sonja Hoffmann

### Bruder Konrad Gernlinden

Donnerstag, 13.09., 8.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Freitag, 14.09., 16.00 Uhr: Rosenkranz  
 Samstag, 15.09., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Sonntag, 16.09., 10.00 Uhr: ökum. Wortgottesdienst zum Tag der Heimat  
 Donnerstag, 20.09., 17.00 Uhr: Eucharistiefeier im Seniorenhaus elvion Gernlinden  
 Freitag, 21.09., 16.00 Uhr: Rosenkranz  
 Samstag, 22.09.: Pfarrverbandswallfahrt nach Altötting  
 Sonntag, 23.09., 10.00 Uhr: Eucharistiefeier, parallel Zwergerlgottesdienst  
 Donnerstag, 27.09., 8.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Donnerstag, 27.09., 10.00 Uhr: Ökum. Schulanfangsgottesdienst  
 Freitag, 28.09., 16.00 Uhr: Rosenkranz  
 Samstag, 29.09., 18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Sonntag, 30.09., 10.00 Uhr: Wortgottesfeier  
 Mittwoch, 03.10., 17.00 Uhr: Rosenkranz im Seniorenhaus elvion Gernlinden  
 Donnerstag, 04.10., 8.30 Uhr: Eucharistiefeier  
 Freitag, 05.10., 16.00 Uhr: Rosenkranz  
 Samstag, 06.10., 18.30 Uhr: Vesper zum Erntedankfest  
 Sonntag, 07.10., 10.00 Uhr: Familiengottesdienst zum Erntedankfest, anschließend Pfarrfest

**Alle Termine und Gottesdienste auf dieser Seite sind mit Stand vom 7. September abgedruckt. Änderungen vorbehalten.**

## Chorproben starten wieder

Nach der großen Sommerpause beginnen für die Chöre des Gesangvereins Maisach die Proben wieder. Ab Mittwoch, 12. September, proben die „Fridolinküken“ unter der Leitung von Christian Meister von 16.15 bis 17 Uhr, die „Fridolinspatzen“ von 17 bis 18 Uhr. Die jugendlichen Sängerinnen und Sänger des Jugendchores „Sound of Voices“ starten dann ab 13. September von 18 bis 19.45 Uhr in die neue Probenarbeit. Kinder und Jugendliche, die mitsingen möchten, erhalten bei der Jugendwartin Doris Fischer unter der Rufnummer 08141/30319 nähere Informationen. Im Anschluss an den Jugendchor probt der gemischte Chor von 20 bis 22 Uhr, ebenfalls ab Donnerstag, 13. September. Alle Proben finden im Vereinsheim am Rudi-Haimerl-Weg in Maisach statt. Interessierte sind herzlich zu einer Schnupperstunde eingeladen. Weitere Informationen gibt es auch bei der Ersten Vorsitzenden Gerda Schünke (Telefon 08141/94597) oder im Internet: [www.gesangverein-maisach.de](http://www.gesangverein-maisach.de).

GESANGVEREIN MAISACH

## Konzert „Feuer und Wasser“

Am 29. September präsentieren sich die Chöre des Gesangvereins Maisach in ihrem Chorkonzert. Besonderer Höhepunkt ist ein ausgezeichnete Gastchor: Der Chor der Chorleiter des Bayerischen Sängerbundes (BSB) unter der Leitung von Prof. Max Frey. Das Projektensemble wird Madrigale, Liedsätze und europäische Chormusik aus dem 20. Jahrhundert interpretieren. Fridolinküken, Fridolinspatzen, der Jugendchor „Sound of Voices“ und der Gemischte Chor präsentieren ebenfalls ein breites Spektrum der Chormusik, von unterhaltsamen Kinder- und Volksliedern über stimmungsvolle Madrigale und bayerische Chormusik bis hin zu Jazz- und Poparrangements. Das Konzert findet um 16 Uhr in der Dreifachturnhalle Maisach statt, der Eintritt beträgt 12 Euro an der Abendkasse und 10 Euro im Vorverkauf.

GESANGVEREIN MAISACH

GERNLINDNER FRAUENTREFF

## Ferienbetreuung

Die Ökumenische Nachbarschaftshilfe Maisach-Egenhofen e.v. bietet auch heuer wieder in den Herbstferien für alle Grundschulkinder eine Ferienbetreuung an.

### Herbstferien:

29. bis 2. November  
**Buß- und Betttag:**  
 21. November  
 Anmeldung bis spätestens zum 8. Oktober erforderlich.  
 Öffnungszeiten: 7.50 Uhr bis 14 Uhr, 15.30 Uhr oder 16 Uhr.  
 Ort:

Mittagsbetreuung Maisach  
 Rappel-Kiste (Modul)  
 Lusstraße 11, Maisach

ÖKUMENISCHE NACHBARSCHAFTSHILFE

## Pfarrfest Gernlinden

Das Pfarrfest der Pfarrei Bruder Konrad in Gernlinden wird in diesem Jahr außerplanmäßig im Oktober stattfinden. Am Sonntag, 7. Oktober, wird um 10 Uhr der Erntedank-Gottesdienst für die ganze Familie mit der Band Altarnativ gefeiert. Anschließend findet im Pfarrzentrum in der Bruder Konrad-Straße das Pfarrfest statt. Ein warmes Buffet (mit Spanferkel) sowie ein buntes Programm für die ganze Familie, nette Gespräche und ein hoffentlich schönes Oktoberwetter erwarten die Besucher.

PFARRGEMEINDERAT BRUDER KONRAD

## Mutter-Kind-Turnen

Ab dem 24. September bietet der Sportverein Rot-Weiß Überacker ein „Mutter-Kind-Turnen“ an.

Zielgruppe: Kinder ab circa einem Jahr beziehungsweise sobald diese laufen können; Wann: montags von 14.45 bis 16.00 Uhr.

Wo: Sporthalle Überacker, Bergstraße 44, 82216 Maisach (Eingang über die Terrasse).

Ansprechpartner: Magdalena Kiener, Handy-Nummer 0176/84344514.

RW ÜBERACKER

## Vorkindergarten

Der Vorkindergarten des Gernlindner Frauentreffs hat ab September noch Plätze frei. Jeden Montag, Dienstag und Donnerstag werden die Kinder im Alter von zwei bis drei Jahren von einer Erzieherin liebevoll betreut. Gemeinsam wird gebastelt, gespielt, gesungen und gefrühstückt. Nähere Infos unter [www.gernlindner-frauentreff.de](http://www.gernlindner-frauentreff.de) oder unter Telefon 08142/6555400

GERNLINDNER FRAUENTREFF

## Auftritt der Blaskapelle

Fast schon traditionell orientiert sich die Blaskapelle Maisach während des Septembers nach München. Bereits zum dritten Mal umrahmen die Musiker am 21. September den „Altschwabinger Sommerausklang“ der Katholischen Akademie in München. Ein fester Bestandteil im Terminkalender ist natürlich der Trachten- und Schützenzug des Oktoberfestes am 23. September, wo die Kapelle wie immer im Block der Sport-schützen marschiert.

Da auf der Oidn Wiesn turnusmäßig immer ein Wechsel der Kapellen stattfindet, sind die Maisacher dort in diesem Jahr nicht vertreten.

BLASKAPELLE MAISACH/FOTO: TB

## Maisacher Tiefbau

Kanal-Erdarbeiten und Wasserhaltung



Meisterbetrieb

**Peter Partsch**

Rottbach

Schmiedstraße 4

82216 Maisach

Telefon 08135/8093

Telefax 08135/8849

## Der Schreiner machts g'scheit!



Möbel und Küchen und Essplätze vom Schreiner sind individuell planbar, hochwertig und kosten unterm Strich auch nicht mehr! **Fragen Sie uns!** Überzeugen Sie sich in unserer Ausstellung oder besuchen Sie uns im web!



Warum haben rechte Winkel eigentlich keinen linken?

[www.wohnen-huber.de](http://www.wohnen-huber.de)

Huber Schreinerei/Küchenstudio · Moorenweis · Tel. 08146/7597



**TOGOHILFE: UNTERSTÜTZUNG FÜR SCHÜLER**



**Schulranzen gesammelt** Der Sammelaufwurf der Maisacher Toghilfe hatte Schüler aus dem ganzen Landkreis und bis aus München und den Nachbarlandkreisen erreicht. Circa 400 Ranzen wurden ins Togohaus nach Maisach gebracht (Foto oben), um den Weg nach Westafrika anzutreten. Die Kinder in Togo sind über eine solche Spende überglücklich und trennen sich kaum noch von so einer wertvollen Tasche. Zum neuen Schuljahr werden die Schultaschen in Togo eintreffen und vielen armen Kindern in unserem Dorfentwicklungsprogramm und in den Kinderheimen den Schulalltag erleichtern. Danke an alle Spender – Akpekakaka! TOGOHILFE/FOTO: TB



**Schuleinweihung** In Fobenga, einem Dorf ganz im Norden Togos, wo die Menschen in einer unwirtlichen Natur aus Felsplatten dem steinigen Boden kaum das Nötigste zur Ernährung ihrer Familien abtrotzen können, gab es kein Geld für einen Schulbau für die 300 Grundschüler. Die Maisacher Toghilfe hat Geld gesammelt und den Bau eines Schulgebäudes als erstes richtig gemauertes Haus in Fobenga finanziert. An der kürzlich stattgefunden Einweihungsfeier nahm sogar der deutsche Botschafter Christoph Sander teil und lobte das Engagement der Zivilgesellschaft. TOGOHILFE/FOTO: TB

**ENGAGEMENT FÜR FAMILIEN SCHWER KRANKER KINDER**

**Ehrung für drei Maisacherinnen**

Im Rahmen eines Fortbildungswochenendes für ehrenamtliche Mitarbeiter der McDonald's Kinderhilfe Stiftung wurden Brigitte Balon, Elisabeth Schwinn und Angela Heigl geehrt. Seit mehr als 20 Jahren engagieren sich die drei Maisacherinnen im Ronald McDonald Haus München-Großhadern. Dieses Haus in direkter Nähe zur Kinderklinik bietet Eltern von schwer kranken Kindern ein Zuhause auf Zeit, damit sie während der Behandlung zusammenbleiben können. Um



den Eltern diesen Rückzugsort zu ermöglichen, braucht das Haus Spenden. Die drei Damen organisieren jedes Jahr einen großen Oster- und Weihnachtsbasar im Klinikum Großhadern. Der Verkaufserlös kommt vollständig dem

Haus zugute. „Wir sind sehr dankbar und stolz, die drei Maisacher Damen schon seit so langer Zeit an unserer Seite zu haben,“ sagt Eva Wiener, Leitung des Hauses.

RONALD MCDONALD HAUS MÜNCHEN-GROSSHADERN  
TB-FOTO: MC DONALDS KINDERHILFE STIFTUNG

**VOLKSHOCHSCHULE**

Die Programmhefte wurden am 5. September an alle Haushalte verteilt. Sie liegen auch in den Maisacher und Gernlindner Banken, in der Gemeinde und in einigen Geschäften im Gemeindegebiet aus, falls Sie keines erhalten haben sollten. Eine Anmeldung für die Kurse ist, insoweit noch Plätze frei sind, jederzeit möglich. Bedenken Sie aber, dass durch eine späte An-



meldung ein Kurs vielleicht schon voll ist beziehungsweise abgesagt wurde, obwohl er mit Ihrer Anmeldung eventuell die Mindestteilnehmerzahl erreicht hätte! Sie können sich schriftlich, per Fax (08141-90279), telefonisch (08141-90098) oder über unsere Internet-Seite (www.vhs-maisach.de) anmelden. Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung. VHS

**INTERNATIONALE MINISTRANTENWALLFAHRT**

Vom 28. Juli bis 3. August ging es für 17 Minis aus unserem Pfarrverband und Pater Joe nach Rom. Mit dem Motto „Suche Frieden und jage ihm nach“ machten wir uns auf den Weg. Nach langer Busfahrt feierten wir einen Gottesdienst mit circa 5500 Minis aus unserer Erzdiözese. Das Highlight war natürlich die Papst-



audienz am Dienstag. Die sechs Stunden in der prallen Sonne lohnten sich. Mit 60000 Minis aus aller Welt bejubelten wir den Papst.

Uns hat die Wallfahrt viel Spaß gemacht, es wird eine unvergessliche Zeit bleiben. Wir bedanken uns für die Spende vom Ortszentrumsfest. MINISTRANTEN PFARRVERBAND MAISACHER LAND/FOTO: TB

**Gehst Du mit zur Hühnerleiter?**

Heißt es wieder, denn die Hühnerleiter Maisach e. V. – Theater für Kinder startet in die neue Saison. Das feine Programm bietet kleinen und großen Kindern beste Unterhaltung mit professionellen Schauspielern. Dr. Döblingers geschmackvolles Kasperltheater startet am 30. September



mit „Kasperl und die Brotzeit“. Am 28. Oktober folgt „Kuckuck, Krake, Kakerlake“ für Alle ab sieben Jahren. Am 18. November spielt das Theater Kunstdünger „Wenn ich groß bin, werde ich Seehund“. Der Leckerbissen „Tomte Tummetott“ kommt am 20. Januar und am 17. Fe-

bruar: Improtheater für Kinder ab fünf. Zu guter Letzt besucht uns Daniel Wagner vom Theater Zitadelle aus Berlin mit „Die gestiefelte Katze“ am 7. April. Veranstaltungsort ist das katholische Pfarrheim Maisach. Beginn immer um 15 Uhr. Infos unter [www.huehnerleiter-ev.de](http://www.huehnerleiter-ev.de).

HÜHNERLEITER/FOTO: TB

**JOSEF ERHARD GmbH**  
Erdbelegung, Garten- und Landschaftsbau

- Baugruben
- Gartengestaltung
- Versitzgruben
- Pflasterarbeiten
- Entwässerungen
- Natursteinverlegung
- Abbruch
- Zaunbau
- Brunenschächte für Wärmepumpenanlagen

Frühlingstraße 9 a · 82216 Gernlinden · Telefon 081 42/1 50 11 · Fax 1 62 39  
Jerhard@web.de · [www.galabau-erhard.com](http://www.galabau-erhard.com)

**EMPFEHLUNG DER STÄNDIGEN IMPFKOMMISSION**

Die Landwirtschaftliche Krankenkasse (LKK) folgt der Empfehlung der Ständigen Impfkommission und trägt die Kosten für die Impfung gegen Humane Papillomviren (HPV) nun auch bei Jungen. Die Impfkosten werden für Jungen im Alter von 9 bis 14 Jahren beziehungsweise bei einer Nachholimpfung bis zum Alter von 17 Jahren übernommen. Viele der HP-Viren

werden durch Geschlechtsverkehr übertragen. Sie bleiben lebenslang im Körper und verursachen je nach Typ Genitalwarzen oder auch verschiedene Krebsarten. Wer sich über die Impfung, ihren Nutzen und ihre Risiken informieren möchte, findet umfassende Informationen im Internet bei der Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung unter [www.impfen-info.de](http://www.impfen-info.de).

SVLFG



## TSG MAISACH

### Sportlich in den Herbst mit dem TSG Kursprogramm

Nach dem langen warmen Sommer bietet die TSG Maisach mit ihrem Herbstkursprogramm die Möglichkeit, den Körper für die kalte Jahreszeit fit zu machen. Vor allem im Gesundheitssportbereich können Sie wieder aus einem breit gefächerten Angebot auswählen. Body Balance, Qi Gong, Rückenfit, Mama fit, Nordic Walking, Ganzkörpertraining 50+ oder für die Ambitionierteren Power Dance, Body Styling und Power Pilates. Alle diese Kurse trainieren ganzheitlich, sind körperformend und dienen zusätzlich der Prävention von Verletzungen. Die Ausdauer wird gestärkt und die Koordination ausgebildet.

Außerdem bietet der Tanzclub Kindertanzen in verschiedenen Altersstufen und den Jugendtanz für die etwas Älteren. Tanzen fördert die Kondition und Koordination von Kindern, entspannt nach dem Alltagsstress und fördert das soziale Miteinander. Bei Bewegungen mit leichten Schritten und Figuren aus lateinamerikanischen, klassischen und modernen Tänzen, kleinen Choreographien und Formationselementen lernen die Tänzer miteinander Spaß und Erfolg zu haben und aufeinander zu achten. Informationen über das gesamte Kursprogramm unter [www.tsgmaisach.de](http://www.tsgmaisach.de) oder unter der Telefonnummer 08142/488355.

TSG MAISACH

## SV ROT-WEISS ÜBERACKER



### Golf und Fußball

Prominente Gäste und eine ganze Reihe aktueller Fußball-Nationalspielerinnen hatte Rottbachs Golfclub-Präsident Albrecht Huber auf seiner Anlage zu Gast. Die Spielerinnen des FC Bayern München waren nach einem Trainingslager zu einem Schnupperkurs im Umgang mit dem kleineren Ball aufgebrochen und wurden dabei von Überackers jungen Nachwuchskickerinnen begleitet. In einer tollen Atmosphäre und bei super Wetter konnten wir dann zahlreiche Autogramme der Spielerinnen bekommen. Herzlichen Dank an Albrecht Huber, dass er bei dieser tollen Aktion uns dazu eingeladen hat.

SV ROT-WEISS ÜBERACKER/FOTO: TB

## Einladung zur Ausstellung von Ziel 21: „Klima-Faktor Mensch“

### Ziel 21 hat die Ausstellung des Landesamtes für Umwelt „Klima-Faktor Mensch“ vom 2. bis 26. Oktober ins Landratsamt Fürstfeldbruck (Galerie) geholt. In anschaulichen Stationen werden wichtige gegenwärtige Fragen erörtert wie zum Beispiel:

- ★ Hat der Klimawandel unsere Heimat schon verändert?
  - ★ Was erwartet uns in Zukunft? Können wir den CO<sub>2</sub>-Ausstoß bremsen?
  - ★ Was hat meine Weißwurst mit dem Klimawandel zu tun?
- Die Ausstellung zeigt auch den Klimawandel und seine Folgen wie Wir-

belstürme, Hitzerekorde im Sommer oder verheerende Fluten. Unser Klima ändert sich weltweit dramatisch. **Welche Folgen jetzt schon in Bayern spürbar sind** und wie die nahe Zukunft unserer Heimat aussehen könnte, erfährt der Besucher an vielen interaktiven Stationen. Vor allen Dingen bieten sich für jeden von uns im Alltag viele Möglichkeiten, klimafreundlich zu



sein. Ernährung, Konsum, Energieverbrauch oder Mobilität sind einige Bereiche, in denen durch bewusstes Verhalten ein Beitrag gegen den Klimawandel geleistet werden kann. Mit Hilfe eines CO<sub>2</sub>-Rechners, der ebenfalls bei der Ausstellung bedient werden kann, kann zum Beispiel ein klimaschonendes Frühstück zusammengestellt werden oder man holt sich

Tipps zum bewussten Einkaufen. Auch bietet sich die Möglichkeit, einen Blick in ein Miniatur-Klimadorf der Zukunft zu werfen. Diese und viele andere Antworten und Anregungen bietet die Wanderausstellung „Klima-Faktor Mensch“ des Bayerischen Landesamtes für Umwelt, zu der Sie Ziel 21 in das Landratsamt Fürstfeldbruck zu einem Besuch einlädt. **Eine Anmeldung** für einzelne Besucher ist nicht notwendig, jedoch bitten wir Gruppen, Schulklassen, Vereine und so weiter sich per E-Mail unter [info@ziel21.de](mailto:info@ziel21.de) anzumelden. ZIEL 21

## 14. HOAGART'N DER NACHBARSCHAFTSHILFE

Am Sonntag, 14. Oktober, findet der 14. Hoagart'n der Ökumenischen Nachbarschaftshilfe Maisach-Egenhofen e.V. im Pfarrheim St. Vitus Maisach, Schmidhammerstraße 17, statt. Wir laden Sie herzlich ein zu einem gemütlichen Nachmittag mit Musi-

kanten und Sängern sowie mit lustigen und geistreichen Texten. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Es gibt Getränke und Brotzeiten, Kaffee und Kuchen. Der Eintritt ist frei, Spenden sind willkommen. Beginn ist um 14 Uhr, Einlass ab 13 Uhr. ÖKUMENISCHE NACHBARSCHAFTSHILFE

## TISCHTENNIS FÜR ANFÄNGER UND NEUGIERIGE

Ab Freitag, 14. September, startet die Tischtennisabteilung des SC Maisach wieder mit einem Kinder- und Jugendtraining für Anfänger von 18 bis 20 Uhr in der Grundschulturnhalle Maisach. Es haben sich bereits acht Jugendliche im Alter von circa 10 - 12 Jahren angemeldet. Sei auch Du dabei und lerne die Faszination dieses Sports als neues Hobby kennen! Gemeinsam mit anderen Anfängern das Spiel zu erlernen – natürlich unter Anleitung eines erfahrenen Jugendtrainers – macht immer am meisten Spaß. So empfehlen wir Euch, al-

leine, mit Freunden oder Eltern einfach freitags um 18 Uhr bei uns in der Grundschulturnhalle vorbeizuschauen. Zum Tischtennis spielen braucht man nur einen Ball, zwei Schläger, eine Platte und ein Netz. All dies ist vorhanden. Auch wenn es eine Einzelsportart ist, kann man es nicht allein betreiben, man spielt zu zweit oder zu viert und immer im Team. Jetzt ist der richtige Zeitpunkt für Euch damit anzufangen. Wir freuen uns auf Euch! Ansprechpartner ist Maxi Greulich (Mail: [info@maxi-greulich.de](mailto:info@maxi-greulich.de)) SC MAISACH, ABTEILUNG TISCHTENNIS

## TISCHTENNISTURNIER BEIM SC MAISACH

Der SC Maisach veranstaltet für alle Hobbytischtennispieler am 3. Oktober, ein Tischtennis-Freizeitturnier für jedermann (und -frau). Veranstaltungsort ist die Grundschulturnhalle in Maisach (Eingang Josef-Sedlmayr-Straße), die um 13 Uhr öffnet. Turnierbeginn wird um 14 Uhr sein. Die Startgebühr beträgt zwei Euro. Für Verpflegung wird vor Ort gesorgt. Die Teilnehmer haben einen Schläger und Sport-

schuhe mitzubringen. Anmeldungen sind vorab per E-Mail an [joerg@sc-maisach.de](mailto:joerg@sc-maisach.de) oder vor Ort bis 13.30 Uhr möglich. Weitere Informationen zum Turnier oder dem Tischtennis-Sport im Allgemeinen finden Sie unter [www.sc-maisach.de](http://www.sc-maisach.de) oder Sie schauen einfach bei unseren Trainingsabenden dienstags und freitags ab 19 Uhr in der Grundschulturnhalle Maisach vorbei. SC MAISACH, ABTEILUNG TISCHTENNIS

**TreuePlus.**  
**Unser Rabatt für Ihr Vertrauen.**

Treu sein zahlt sich aus. Sparen Sie mit einem jährlichen Rabatt auf Ihren Erdgas- und Ökostromtarif.

[www.esb.de/sparen](http://www.esb.de/sparen)  
 ☎ 0800 0 372 372 (kostenlos)

**ESB**  
 ENERGIE SÜDBAYERN



**SCHÜTZENGESELLSCHAFT BAVARIA MAISACH**



**Grillfest und mehr** Beim alljährlichen Grillfest der Bavaria Schützen Maisach fand auch wieder das Großkaliberschießen statt. Der Gewinner des ersten Preises ist Werner Marx (Mitte), Zweiter wurde David Michaelis (links) und Dritter Patrick Dotzler (rechts). Mit auf dem Foto erster Sportleiter Feuerwaffen Herbert Schmid und Johannes Fiolka.

SG BAVARIA MAISACH/FOTO: TB



**Meister** Friedrich Fischer von den Bavarienschützen Maisach hat sich mit dem Feuerstutzen den oberbayerischen Meistertitel in Bad Tölz geholt. Dazu sagen wir dem Meister herzlichen Glückwunsch.

SG BAVARIA MAISACH/FOTO: TB



**Siegerpodest** Auf der Oberbayerischen Meisterschaft in Hochbrück im Kleinkaliberschießen mit Auflage auf 100 Meter belegte das Seniorenenteam III mit Karl Sonntag (291 Ringe), Johann Lindemüller (295 Ringe) und Klausjürgen Junge (297) (unser Foto v.l.) den zweiten Platz und standen somit auf dem Siegerpodest. Klausjürgen Junge erreichte zusätzlich in der Einzelwertung Rang drei.

SG BAVARIA MAISACH/FOTO: TB

**WOHNEN FÜR HILFE: FREIE ZIMMER GESUCHT**

**Im Herbst möchten wieder viele junge Menschen** ihre Ausbildung antreten oder ihr Studium aufnehmen. Dabei stehen sie vor der großen Herausforderung, im Münchner Umland eine bezahlbare Unterkunft zu bekommen. Studentenwohnheime bieten nicht ausreichend Plätze an und ein Zimmer in einer Wohngemeinschaft können sich viele Studierende oder Auszubildende aufgrund der hohen Mietkosten nicht leisten. Diesem Problem tritt das Landratsamt Fürstfeldbruck mit dem Projekt „Wohnen für Hilfe“ entgegen und vermittelt generationenübergreifende Wohnpartnerschaften.

**Da die Nachfrage nach Zimmern** deutlich höher als das Angebot ist, bedarf

es dringend Seniorinnen und Senioren im Landkreis Fürstfeldbruck, die in ihrem Haus oder ihrer Wohnung ein freies Zimmer anbieten können. Bei „Wohnen für Hilfe“ leben Seniorinnen und Senioren und junge Menschen unter einem Dach. Dazu stellen ältere Menschen freien Wohnraum zur Verfügung und erhalten im Gegenzug anstelle von Miete Unterstützung im Alltag von den Studierenden oder Auszubildenden, wie zum Beispiel Haus- oder Gartenarbeit, Einkaufen, Begleitung zum Arzt und so weiter.

**Generell gilt:** Ein Quadratmeter Wohnfläche bedeutet eine Stunde Hilfeleistung im Monat. Nebenkosten werden in Form einer monatlichen

Pauschale abgegolten.

„Wohnen für Hilfe“ bietet große Vorteile für beide Seiten. Seniorinnen und Senioren können länger in ihrem gewohnten Umfeld bleiben und mit Unterstützung weiterhin selbstständig bleiben. Durch den Mitbewohner kann einer drohenden Vereinsamung entgegengetreten werden und ein Gefühl der Sicherheit entstehen. Studierende und Auszubildende erhalten günstigen Wohnraum und profitieren vom Erfahrungsschatz der älteren Generation.

**Die Wohnpartnerschaften** werden über die gesamte Dauer von der Vermittlungsstelle im Landratsamt Fürstfeldbruck begleitet, so dass bei Fragen oder Problemen immer ein

Ansprechpartner zur Verfügung steht. Im Landkreis Fürstfeldbruck haben sich bereits mehrere generationenübergreifende Wohnpartnerschaften gefunden, die mit ihrer Situation sehr zufrieden sind.

Es wäre wünschenswert, dass sich noch weitere Seniorinnen und Senioren auf „Wohnen für Hilfe“ einlassen, um die Vorteile dieser Wohnform erfahren zu können.

**Interessierte an „Wohnen für Hilfe“** wenden sich bitte an Verena Bauer, Landratsamt Fürstfeldbruck, Münchner Straße 32, 82256 Fürstfeldbruck, Telefon 08141 519-5632, E-Mail: [wohnen-fuer-hilfe@lra-ffb.de](mailto:wohnen-fuer-hilfe@lra-ffb.de).

LANDRATSAMT FÜRSTENFELDBRUCK

**KATHOLISCHER FRAUENBUND**



**Kräuterbuschen** Für Maria Himmelfahrt haben 15 Mitglieder des Frauenbundes Maisach fast 150 Kräuterbuschen gebunden. Die ganz traditionell mit Kräutern und Blumen zusammengestellten Buschen wurden vor dem Festgottesdienst in Maisach verkauft.

KATHOLISCHER FRAUENBUND/FOTO: TB

**BRUCKER LAND**

**In diesem Jahr leert Mutter Natur** das Füllhorn über uns aus. Die Obstbäume tragen ihre fruchtbare Last in üppiger Menge. Äste biegen sich unter den Äpfeln. Nachdem in den letzten beiden Jahren die Ernte von Streuobstfeldern geringer ausfiel, können sich heuer alle über einen Reichtum an Früchten freuen. Brucker Land bereitet schon jetzt die alljährliche Streuobstsammlung vor. Die große Zahl verschiedener Apfelsorten gibt dem beliebten Saft sein unvergleichliches Aroma. Was für den Menschen ein Genuss ist, ist für die Natur der pure Lebensraum. Streuobstwiesen zählen zu den artenreichsten Ökosystemen hierzulande.

**Rund 5000 Tier- und Pflanzenarten** finden dort ihr Zuhause. Streuobstwiesen sind kleine Wunder biologischer Vielfalt. „Streuobstwiesen zu erhalten oder Neupflanzungen anzuregen, ist der Grund für das Brucker Land-Streuobstwiesenprojekt“, erklärt Rita Multerer, 1. Vorsitzende der Solidargemeinschaft. „Uns allen liegen diese wertvollen Flächen am Herzen.“ Im Brucker Land wartet in diesem Jahr eine neue Sammelstelle auf die kostbaren Apfelleistungen. Familie Schlemmer in Adelshofen übernimmt nun diese Aufgabe. Das Projekt setzt man gemeinsam mit dem Maschinenring Fürstfeldbruck und der Agenda 21 um.

Der Lieferwert wird mit 20 Euro je 100 kg Apfel ausgezahlt. Dafür müssen jedoch Vorgaben eingehalten werden, die unser Land



Richtlinien. Sie sichern die hohe Qualität des Saftes. Das Obst darf nicht mit chemischen Pflanzenschutzmitteln behandelt oder mit Klärschlamm gedüngt worden sein und muss von Streuobstbäumen aus dem Landkreis stammen. Die Apfel-Anlieferer bestätigen die Einhaltung der Richtlinien durch ihre Unterschrift. Faulige oder schimmelige Äpfel müssen abgewiesen werden, da ein einziger fauliger Apfel rund 2000 Liter Saft verderben kann.

**Die Anlieferungsdaten zu Ihrer Information:** Samstag, 15. und 22. September, sowie Samstag, 6. Oktober, jeweils von 9 bis 13 Uhr bei Familie Schlemmer, Fuggerstraße 4, 82276 Adelshofen.

BRUCKER LAND/FOTO: TB



**Unser Tipp:** Beratung, Marktpreiseinschätzung und Verkauf ...

... ganz einfach über die **Sparkasse Fürstfeldbruck**. Sie möchten Ihre Immobilie verkaufen? Lassen Sie sich kompetent von uns beraten. Ihr Ansprechpartner für Maisach/Mammendorf/Türkenfeld/Moorenweis/Grafrath: Herr Jürgen Damasch

Tel. 08141 407 4720  
juergen.damasch@sparkasse-ffb.de

Sparkasse Fürstfeldbruck  
in Vertretung der Sparkassen Immobilien



**AKTION PIT-TOGOHILFE**

## Gut vernetzt

Zu einem deutschlandweiten Vernetzungstreffen trafen sich auf Einladung von Margret Kopp und der Aktion PIT-Togohilfe zahlreiche Hilfsinitiativen und -vereine, darunter auch die Freiwillige Feuerwehr Gernlinden. Man einigte sich darauf, einen Verein mit dem Namen „Togo-Netzwerk Deutschland“ zu gründen, der seinen Sitz in Maisach haben soll. Das Netzwerk soll dazu

dienen, die Hilfen besser zu koordinieren und Synergieeffekte zu nutzen. Am Treffen nahmen auch stellvertretende Landrätin Martina Drechsler, Dr. Alexander Fonari (Vorsitzender EineWelt-Netzwerk-Bayern) Botschaftsrat Alasdani Wagbe, Honorarkonsul Martin Schoeller und Dritte Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein.

TOGOHILFE/FOTO: TB



**FOTOGROPPE MAISACH**

## Erfolgsgeschichte feiert Jubiläum

Die zehnte Ausstellung der Fotogruppe Maisach lautet: „(Er)Lebenswertes Maisach“ und findet am zweiten und dritten Wochenende im Oktober statt. Der Eintritt ist frei.

Über Uns: Das 1200-jährige Bestehen der Gemeinde Maisach im Jahre 2006 begleiteten auf Bitten der Gemeinde lokale Fotografen mit der Kamera und hielten so eine ganze Reihe von besonderen Momenten fest. Der Spaß beim Fotografieren war so groß wie die Freude an den Ergebnissen. Warum also nicht weitermachen: die Fotogruppe Maisach war geboren. Wir beschäftigen uns mit wechselnden Themen und stellen die Fotografien jährlich in Maisach aus. Im Mittelpunkt unserer Arbeiten steht



die Gemeinde Maisach. Unser Ziel ist es, den Besuchern ihre Heimat aus verschiedenen, unbekanntem Blickwin-

keln zu zeigen. Besuchen Sie uns doch mal online: [www.fotogruppe-maisach.de](http://www.fotogruppe-maisach.de)

FOTOGROPPE/FOTO: TB

### Märchen und Demenz – eine neue Präventionsmaßnahme

Die Pflegekasse der AOK Bayern, der IKK classic, der Knappschaft und der Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau – SVLFG fördern mit „Märchen und Demenz“ eine neue Präventionsmaßnahme in 150 stationären Pflegeeinrichtungen in Bayern. Professionelle Märchenland-Demenzerzähler rufen in stationären Pflegeeinrichtungen durch ihre einfühlsamen Erzählungen von beliebten Märchenfiguren wie Schneewittchen oder Rumpelstilzchen Kindheitserinnerungen wach und öffnen so bei Demenzerkrankten sanft die Tür ins Langzeitgedächtnis. Die bisher in Deutschland einzigartige Maßnahme fördert die psychosoziale Gesundheit der betroffenen Senioren, stärkt die kognitiven Fähigkeiten und hilft Depressionen vorzubeugen. Die Präventionsmaßnahme dauert insgesamt fünf Monate und umfasst mehrere Bausteine, wie z.B. „partizipatives Märchenerzählen“, nachhaltige Multiplikator/innen-Schulungen für das Pflege- und Betreuungspersonal zum/ zur Märchenvorleser/in sowie eine Evaluierung. Im Sinne der Nachhaltigkeit werden die stationären Pflegeeinrichtungen damit in die Lage versetzt, danach das Programm selbst

weiterzuführen. Die Teilnahme an dem dreijährigen Programm ist für stationäre Pflegeeinrichtungen kostenfrei.

In Senioreneinrichtungen werden Märchen gerne vorgetragen. Neu ist, Märchen gezielt als psychosoziale Intervention nach einem wissenschaftlich erarbeiteten Qualitätsstandard in der Pflege einzusetzen. Die Präventionsmaßnahme „MÄRCHEN UND DEMENZ“ wurde auf der Grundlage einer vom Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend in Auftrag gegebenen vierjährigen wissenschaftlichen Studie und in Kooperation mit der Alice Salomon Hochschule Berlin entwickelt und entspricht den gesetzlichen Anforderungen. So sind die Pflegekassen seit Einführung des Präventionsgesetzes verpflichtet, Präventionsmaßnahmen auch in stationären Pflegeeinrichtungen zu unterstützen.

Interessierte stationäre Pflegeeinrichtungen, die an der Präventionsmaßnahme teilnehmen wollen, wenden sich an Monika Panse, [panse@maerchenland-ggmbh.de](mailto:panse@maerchenland-ggmbh.de) oder telefonisch unter 030/ 3470 9479. Informationen unter: [www.maerchenunddemenz.de](http://www.maerchenunddemenz.de)

PFLIEGEKASSEN DER SVLFG/AOK BAYERN/IKK CLASSIC/KNAPPSCHAFT

**Vorsicht vor Wohnungseinbrechern**  
Nutzen Sie die Möglichkeit für informative, fachkompetente und kostenlose Beratung bei der für Ihren Wohnort zuständigen Kriminalpolizeilichen

Beratungsstelle der Kripo Fürstenfeldbruck. Gerne vereinbaren unsere Fachberater, KHK Heggmeier oder KHK Dietz (Ganghoferstraße 42, in Fürstenfeldbruck, Telefon 08141/612-397 oder

auch per E-Mail: [kripo-beratungsstelle-ffb@polizei.bayern.de](mailto:kripo-beratungsstelle-ffb@polizei.bayern.de) mit Ihnen einen Beratungstermin. Wenn es um die Sicherung Ihres Eigentums geht, stellen sie sich als Ansprech-

partner zur Verfügung. Die Polizei setzt auf Ihre Hilfe. Wählen Sie die 110 (Notruf), wenn Sie Beobachtungen gemacht haben. Jeder Hinweis kann wertvoll sein. POLIZEIPRÄSIDIUM MÜNCHEN NORD

### Öffnungszeiten

**Post – Partnerfiliale**

**Am Strasserwinkel 4 – Rewe**

Montag bis Freitag  
Samstag

8.00 Uhr bis 20.00 Uhr  
8.00 Uhr bis 13.00 Uhr

**Post – Partnerfiliale Gernlinden Ganghoferstraße 33**

siehe vorort

**Sparkasse Maisach**

Montag bis Donnerstag

Montag, Dienstag, Donnerstag

Freitag

Kassenschluss Montag und Dienstag

8.30 Uhr bis 12.30 Uhr  
14.00 Uhr bis 19.00 Uhr  
8.30 Uhr bis 15.00 Uhr  
um 16.00 Uhr

**Sparkasse Gernlinden**

Montag bis Donnerstag

Montag und Dienstag

Donnerstag

Freitag

8.30 Uhr bis 12.30 Uhr  
14.00 Uhr bis 16.00 Uhr  
14.00 Uhr bis 19.00 Uhr  
8.30 Uhr bis 15.00 Uhr

**Volks- und Raiffeisenbank**

**Maisach und Gernlinden**

Montag bis Donnerstag

Montag

Dienstag und Donnerstag

Freitag

8 Uhr bis 12.30 Uhr  
14.00 Uhr bis 16.00 Uhr  
14.00 Uhr bis 18.00 Uhr  
8.00 Uhr bis 15.00 Uhr

### Schulweghelfer gesucht

Für einen sicheren Weg zur Schule und nach Hause brauchen Schulkinder ihre Hilfe! Seit neun Jahren stehen an Gefahrenpunkten in Maisach und Überacker Schulweghelfer, um für einen sicheren Schulweg zu sorgen. Bürger, die dazu bereit sind, erhalten von der Gemeinde Schulung und Ausrüstung sowie eine Aufwandsentschädigung und ermäßigten Eintritt im Maisacher Freibad. Interessenten melden sich bitte bei der Schulreferentin Christa Turini-Huber unter 0172/1356408 oder per Mail [christa@turini-huber.de](mailto:christa@turini-huber.de).

GEMEINDE

### Sicherheitsabstand beachten

Kinder sollten bei Spielen mit Drachen einen Sicherheitsabstand von mindestens 500 Metern zu elektrischen Leitungen und Bahngleisen haben. Darauf weist der Energieversorger Bayernwerk AG hin. Bei Anzeichen eines Gewitters müsse man selbstverständlich sofort das Feld räumen. Wenn ein Drachen in einer Stromleitung hängen bleibt, sei sofort die Störungsstelle unter der Telefonnummer 0941/28003366 anzurufen. Diese Anlaufstelle ist für alle zum Ortsnetztarif zu erreichen.

BAYERNWERK AG

**Hanrieder**  
BESTATTUNGEN

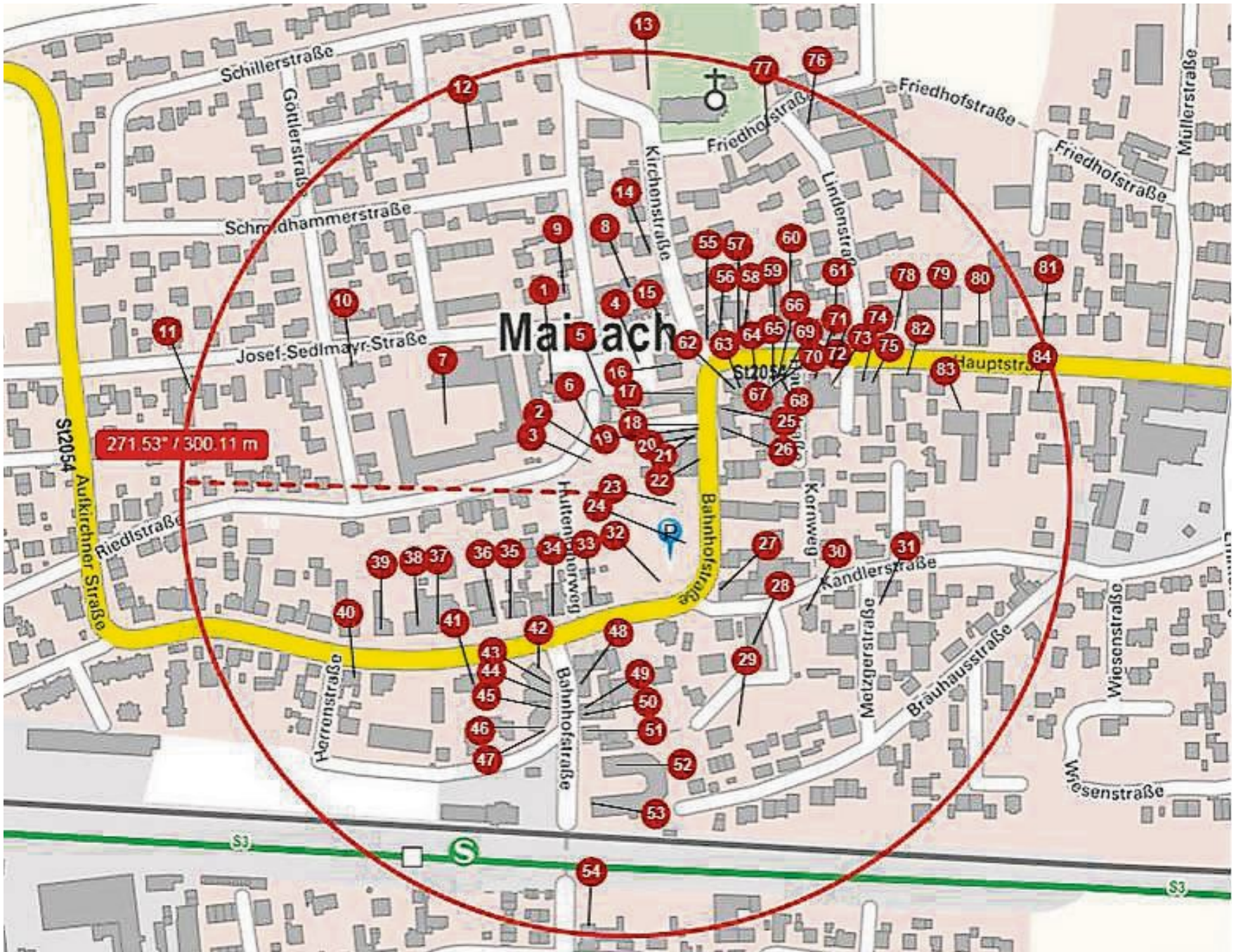
★★★★★ 98,5 % Kundenauszeichnung bei Preis/Leistung

Ihr Partner auf allen Friedhöfen. Telefon 081 41 - 6 31 37 [www.hanrieder.de](http://www.hanrieder.de)



### VIELE INTERESSANTE ANGEBOTE IM ZENTRUM VON MAISACH

Circa 300 Meter im Umgriff der Neuen Mitte Maisach stehen in der Tiefgarage und entlang der Straßen ausreichend Parkplätze zur Verfügung, um die Waren und Dienstleistungen des täglichen Bedarfs zu besorgen und weitere interessante Angebote in Anspruch zu nehmen. In der Grafik sind die dort mit Geschäfts-, Praxis- und Büroräumen ansässigen Unternehmen sowie Einrichtungen gekennzeichnet.



#### Die Ortsmitte von Maisach – was wo zu finden ist

**Schulstraße/Riedlstraße/Josef-Sedlmayr Straße/Schmidhammerstraße**

- 1 - Rathaus
- 2 - Bücherei
- 3 - Gemeindezentrum
- 4 - Wochenmarkt
- 5 - Tafel/Kleiderkammer
- 6 - Friseur
- 7 - Grundschule, Mittagsbetreuung
- 8 - Fernmeldetechnik
- 9 - Zahnarzt
- 10 - Nachbarschaftshilfe
- 11 - Hotel
- 12 - Pfarrheim, Kinderhaus
- Kirchen-/Bahnhof-/Kandler-/Metzgerstraße/ Feuerhausweg/Alte Brucker -/Aufkirchner Straße**
- 13 - Pfarrhof, Kirche
- 14 - Restaurant
- 15 - Kindergarten
- 16 - VHS
- 17 - Textilien, Haushaltswaren
- 18 - Schreibwaren, Lotto

- 19 - Architektur-/Ingenieurbüro
- 20 - Bürodienstleister
- 21 - Heimtextilien
- 22 - Fahrschule
- 23 - Drogeriemarkt
- 24 - Lebensmittelmarkt
- 25 - Nachhilfe
- 26 - Schokolade
- 27 - Elektrohandel, Installation
- 28 - Feuerwehr
- 29 - Spielplatz/  
Jugendbegegnungsstätte
- 30 - Zahnarzt
- 31 - Heizstoffe
- 32 - Backwaren, Imbiss
- 33 - Chemische Reinigung
- 34 - Orthopädie-Schuhmacherei,  
Schuhe
- 35 - Reisebüro
- 36 - Wohnaccessoires
- 37 - Bank
- 38 - Steuerberater
- 39 - Rechtsanwalt

- 40 - Trachten
- 41 - Kinderpark
- 42 - Eiscafé
- 43 - Floristik
- 44 - Backwaren, Café
- 45 - Versicherungen
- 46 - Heizung, Sanitär, Energie
- 47 - Friseur
- 48 - Stoffe, Nähkurse
- 49 - Imbiss
- 50 - Änderungsschneiderei
- 51 - Optiker
- 52 - Arzt
- 53 - Lebensmitteldiscounter
- 54 - Architekt
- Hauptstraße/Lindenstraße**
- 55 - Fahrschule
- 56 - Bestattungen
- 57 - Togohaus
- 58 - Druck- und Webdesign
- 59 - Arzt
- 60 - Backwaren
- 61 - Apotheke

- 62 - Versicherung
- 63 - Podologie
- 64 - Apotheke
- 65 - Friseur
- 66 - Krankengymnastik
- 67 - Friseur
- 68 - Logopäde
- 69 - Nähwerkstatt
- 70 - Wolle, Mode
- 71 - Bank
- 72 - Arzt
- 73 - Tierbedarf
- 74 - Goldschmied/Juwelier
- 75 - Metzgerei
- 76 - Möbel
- 77 - Treffpunkt Hand in Hand
- 78 - Tankstelle
- 79 - Bestellservice Kuchen, Torten
- 80 - Restaurant
- 81 - Fahrräder
- 82 - Arzt
- 83 - Physiotherapie
- 84 - Zahnarzt